

# La Voz de Asturias

Francos concertados

DIARIO DE INFORMACIÓN

Precio: 10 céntimos

Año XII

Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 1482

OVIEDO, Domingo 4 de Noviembre de 1934

Redacción y Administración: Gil de Jaz, 5

Núm. 3.594



## Los señores **D. Miguel Durán Walkinshaw**

Director de las Fábricas de explosivos de Lugones y Cayés

Y SU HIJO

## **D. Miguel Durán Terry**

Sub-Director de las mismas

INGENIEROS DE MINAS

**Fallecieron víctimas de los sucesos revolucionarios**

HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

R. I. P.

La Sociedad Santa Bárbara; sus viudas doña Margarita Terry y doña Carmen Vernacci; sus hijos doña Margarita (religiosa), doña María de la Concepción y doña María de los Remedios Durán Terry; doña María del Carmen, doña Margarita, don Miguel y doña María Luisa Durán Vernacci y demás familia,

Ruegan a sus amigos los tengan presentes en sus oraciones y asistan al funeral que en sufragio de sus almas se celebrará en la Capilla de la Fábrica de Cayés (Llanera) el miércoles, 7 del corriente, a las once de la mañana, por cuyos actos de caridad les quedarán siempre agradecidos.

### Los contratistas de obras **Piden cese la representación socialista en los Jurados Mixtos**

Madrid.—La Asociación de Contratistas de Obras públicas ha dirigido al ministro del Trabajo un largo documento pidiendo se suprima la representación obrera de los Jurados mixtos, afecta a las Casas del Pueblo o Asociaciones de ellas y se sustituyan estas representaciones nombrando obreros de otras Sociedades no ilegales; se establezcan jornales mínimos, pero también un rendimiento mínimo y jornada mínima.

Se autorice a las empresas a disponer despídidos sin indemnización. Pide también la anulación de todos los contratos de trabajo que sean antieconómicos.

Más del 70 por 100 de los automóviles que se construyen en América van equipados con la bujía A. G. La Bujía A. G. de fabricación americana se halla ahora de venta en todos los establecimientos del ramo

### Por el Banco de España **La detención de Peña se premiará**

Madrid.—En la última reunión celebrada por el Consejo de gobierno del Banco de España, se acordó conceder un premio de 250 mil pesetas para quien proporcione una pista que permita recobrar los caudales millones de pesetas que en billetes fueron robados de la Sucursal del citado Banco en Oviedo durante los pasados sucesos revolucionarios.

También se acordó conceder otro premio por idéntica cantidad para quienes aprehendan materialmente a los autores del robo.

En el caso de ser varios los que recuperaran el dinero o detuvieran a los autores, se distribuirán dichas cantidades proporcionalmente.

Podrán reproducirse

### **Los expedientes destruidos de la Universidad de Oviedo**

Madrid.—En la "Gaceta" de ayer se publica un Decreto del Ministerio de Instrucción Pública, disponiendo que en un plazo de seis meses podrán solicitar las personas interesadas la reproducción de los expedientes académicos archivados o en tramitación en la Universidad de Oviedo y que fueron destruidos por el reciente incendio de la misma.

### En Carabanchel **Funerales por las víctimas de los sucesos**

Madrid.—Esta mañana se celebraron en la iglesia de San Sebastián, en Carabanchel, funerales por las víctimas de los pasados sucesos revolucionarios.

Asistieron al fúnebre acto las autoridades y mucho público, además de diversas representaciones de las fuerzas de la guarnición.

Ante las autoridades desfilaron luego fuerzas de la Guardia civil, que fueron aplaudidas y vitoreadas.

Carburador SOLEX a STARTER Puesta en marcha inmediata en frío economía y mayor potencia.

### De una estafa **El Banco de España repone la cantidad estafada**

Madrid.—El gobernador del Banco de España, señor Zabaña, manifestó a los periodistas que en el Consejo de ayer se había acordado reponer en la cuenta corriente de la marquesa de Villapadierna, la cantidad que mediante un cheque falso había sido retirada de aquella, a reserva de lo que resulte del procedimiento judicial que se sigue.

ATENTADO DE CARACTER SOCIAL

### **Es muerto a tiros el dueño de una vaquería de Madrid**

Madrid.—Hasta el mediodía de hoy no fué conocido un hecho sangriento ocurrido esta madrugada en la casa número 6 de la calle de la Farmacia, donde se halla instalada una vaquería de la propiedad de José García Alba, quien tiene a su servicio una muchacha de 19 años de edad, llamada Marina Montoya.

Esta madrugada, cuando llegaba José a la puerta del local unos desconocidos le hicieron varios disparos de pistola que le produjeron graves heridas, haciéndole caer al suelo.

Cuando Marina acudió al ruido de los disparos encontró a su dueño tendido en tierra y en medio de un gran charco de sangre, comenzando seguidamente a quejarse a dar voces pidiendo auxilio.

Entre varios transeúntes y algunos guardias que acudieron al oír las voces de la muchacha, condujeron al herido a la Casa de Socorro del Hospicio, donde fué curado de primera intención, siendo llevado después al Hospital, en cuyo establecimiento entró en estado preagónico.

En el hecho interviene el Juzgado militar.

Se tiene la impresión de que el hecho ha sido motivado a una venganza de carácter social.

### En el Palacio Nacional **Ayer visitó al Jefe del Estado D. Melquades Alvarez**

Madrid.—Esta mañana acudió a Palacio, donde fué recibido en audiencia por el Presidente de la República, don Melquades Alvarez. La entrevista duró cerca de una hora.

Parece que el objeto de la visita era dar cuenta a S. E. de las impresiones que obtuvo en su viaje a Asturias.

### **Los forros para frenos que no llevan la palabra FERODO, no son forros FERODO**

Noticia confirmada

### **Los diputados catalanes no tendrán inmunidad**

Madrid.—Esta mañana el Tribunal de Garantías ha tomado el acuerdo, por gran mayoría, de denegar la inmunidad parlamentaria establecida por el artículo 20 del Reglamento interior, a favor de los diputados pertenecientes al Parlamento catalán.

Los vocales que han disendido, en número de cuatro, son los señores Sbert, Basterrechea, Taltabull y Alba Benzano.

### **No pida nunca "aros" de piston pida siempre "Aros BRICO"**

En la Campsa

### **Nuevos Consejeros**

Madrid.—Por dimisión de los señores Manuel Morán Pérez y Rodrigo de Rodrigo Jiménez, consejeros de la Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos, han sido nombrados para sustituirlos los señores Juan Pich y Pons y Emilio Niembro

De Justicia

### **Un Decreto relacionado con la moratoria de Asturias**

Madrid.—Por el Ministerio de Justicia se ha publicado un Decreto relacionado con la moratoria que se concede para la presentación a la aceptación, cobro y protesto de efectos de comercio en las plazas de Oviedo, Siero, Langreo, Mieres y Aller.

Los Notarios residentes en Asturias podrán extender las matrices y las copias correspondientes en papel de clase inferior al que proceda o hasta en papel corriente, sin perjuicio de que se reintegren cuando se halle a la venta el papel timbrado correspondiente.

OTRA ORDEN

Madrid.—Por el Ministerio de Justicia se han declarado inhábiles los días 5 al 20 del pasado mes de Octubre para los Registros de la Propiedad de Oviedo, Pola de Siero, Gijón, Avilés, Pravia, Pola de Lena, Pola de Laviana y Belmonte.

Sin embargo, se declaran válidos los asientos que en cualquiera de los expresados Registros se hayan efectuado en cualquiera de los aludidos días.

### **En segunda plana amplia información política en la que destacan varias noticias que interesan mucho a Asturias. Por la Dirección de Seguridad Se adopta una medida importante**

Madrid.—A los gobernadores civiles de todas las provincias les fué enviado por la Dirección General de Seguridad un telegrama-circular en el que se contienen órdenes de expulsión del territorio nacional de todos los súbditos extranjeros que no tengan la debida documentación y sobre los que recaigan sospechas de haber tomado parte en los pasados sucesos revolucionarios.



LA SEÑORA

### **D.ª Florentina Soto-Jove Menéndez de Llano**

VIUDA DE ALVAREZ

Falleció en Tineo el sábado 3 de Noviembre de 1934, a los 86 años de edad

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTOLICA

R. I. P.

Sus desconsolados hijos doña Faustina, don Joaquín, don José, doña Florentina y doña Avelina; hijos políticos don Benito Eguigaray Malgor, don Nicolás Muñiz Prada, doña Carmen Losada Fernández y don Luciano Suárez Piquero; hermana doña Cayetana Soto-Jove Menéndez de Llano; nietos, sobrinos, y demás parientes

Ruegan a sus amistades la tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver que tendrá lugar el lunes 5 de Noviembre, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria al cementerio por el quial de dicha villa, y acto seguido a los funerales, por cuyos actos de favor les quedarán eternamente agradecidos.

DESPUES DE LA FRACASADA REVOLUCION

Mañana se hará público el nombre del gobernador general de Asturias, para cuyo cargo se cita, de rumor, a los señores Rico Avello, Fernández Ladreda y Alvarez; Valdés.-Se habla de un auxilio de 130 millones a nuestra región

El señor Lerroux comenta la sugerencia del Fomento Nacional del Trabajo en favor de Asturias

Madrid.—A la una y media de la tarde salió de su despacho el jefe del Gobierno, quien dijo a los periodistas que tenía pocas noticias que comunicarle, y que de las visitas que había recibido por la mañana, la más interesante era la del señor Mahou.

Del nombramiento de gobernador general de Asturias, auxilio económico a Oviedo y otros extremos interesantes

Madrid.—La ponencia ministerial en la última reunión trató de la propuesta del nombramiento de gobernador general para la región asturiana y parte de las provincias de Santander, León y Palencia, afectadas por el movimiento revolucionario. Esta designación puede hacerse con arreglo a la Constitución y a la ley de Orden Público.

—El recargo tendrá carácter general? —Sí, porque se desea que tenga carácter de fraternidad entre las provincias. Al señor Mahou le pareció muy bien cuanto le expuse y me dijo que la semana próxima se reunirá el pleno del Consejo, en cuya reunión él dará cuenta de la propuesta del Gobierno y cree que obtendrá un gran resultado.

NUEVA REUNION

Madrid.—A las siete y cuarto llegaron a la Presidencia los ministros de Trabajo y de Justicia, haciéndolo poco después el de la Guerra.

Teatro del Principado Hoy domingo - TRES GRANDES FUNCIONES A las 3,30 (corriente) a las 5 (popular) y a las 7,15 (gran moda) COMPAÑEROS DE JUERGA Por STAN LAUREL y OLIVER HARDY y CHARLEY CHASE Dos horas en constante carcajada.

Se confirma la inhibición del Supremo respecto a los diputados procesados

Madrid.—Los magistrados de la Sala segunda del Supremo acordaron declararse incompetentes en resolución de tono global, para sustanciar las responsabilidades que han podido contraer los diputados procesados, unos y sumariados otros por hechos ocurridos después de declararse el estado de guerra.

Un periodista le preguntó cuándo informaría el general López Ochoa ante la ponencia ministerial, y el señor Hidalgo respondió que cuando ésta lo acordara, si bien podía anticipar que esta noche no sería y que acaso le hiciera mañana domingo.

El señor Gil Robles será el encargado de defender en el Parlamento el voto de confianza al Gobierno

GIL ROBLES EN EL CONGRESO El señor Gil Robles estuvo hoy en el Congreso, visitando en su despacho al presidente de la Cámara, con quien celebró una larga conferencia.

También dijo el señor Gil Robles que hasta ahora no tenían pedida la palabra los diputados que el señor Cano López. Dijo después que su impresión era buena y que tenía verdaderos deseos de que se reanudara las sesiones, entendiéndolo el que era más conveniente tener el Parlamento abierto que cerrado.

¡Alerta asturianos!

El almacén de muebles Plaza Catedral realiza sus ventas en el número 2 de la misma calle.

LOS CHICOS miraguano lana para colchones edredones

La comisión parlamentaria ha aprobado el auxilio económico a Sevilla

Madrid.—La Comisión parlamentaria de Presupuestos, en la sesión de esta tarde, aprobó la concesión de un auxilio económico al Ayuntamiento de Sevilla, que se hará en la siguiente forma:

Los señores Azaña y Bello, serán pros-guidos por el señor Lecca, Juez delegado por la Sala segunda del Supremo.

CUARTO ANIVERSARIO EL SEÑOR Don Modesto Bujanda Aíday Y SU ESPOSA D.ª Leandra Gaztelu Mendiguren que fallecieron el 18 de Abril y el 3 de Noviembre de 1930 respectivamente Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica R. J. P.

parecía recordar que Martínez Barrio había ejercido dicha censura con el curso que pronunció Margarita Nelken al enjuiciar los sucesos ocurridos en Villanueva de la Serena.

LO QUE DICE EL SEÑOR ALBA El señor Alba habló con los periodistas, diciéndoles que su entrevista con el señor Gil Robles—que acababa de celebrarse—no tenía mayor alcance que un cambio de impresiones sobre la situación parlamentaria y acerca del debate político.

Intentó hablar varias veces por teléfono con el señor Lara—continuo diciendo el Presidente de la Cámara—para darle cuenta de la entrevista con el jefe del Gobierno respecto a la aplicación de la censura y no he podido encontrarle.

La comisión parlamentaria ha aprobado el auxilio económico a Sevilla

LOS NOMBRES QUE SUENAN PARA UN ALTO CARGO

Para el cargo de gobernador general de Asturias y algunas zonas de León, Santander y Palencia, suenan los nombres de tres personalidades: el señor Rico Avello, candidato, al parecer, jefe del Gobierno, y los señores Fernández Ladreda, de la Ceda, y Alvarez Valdés, liberal democrata.

Yo visitará al Presidente de la República? —El lunes próximo. Después el señor Rico Avello dio noticias políticas a los periodistas y nada quiso decir respecto a esta cuestión.

Reunión de varias minorías en el Parlamento

Madrid.—A las once de la mañana se reunió en una de las Secciones del Congreso la minoría socialista.

LA MINORIA SOCIALISTA

Reunión de varias minorías en el Parlamento

LA MINORIA SOCIALISTA

Madrid.—A las once de la mañana se reunió en una de las Secciones del Congreso la minoría socialista.

Asistieron a la reunión treinta y ocho diputados pertenecientes a dicha minoría. La reunión terminó poco después de las dos, no haciendo manifestación alguna a la salida ninguno de los reunidos.

El secretario de la minoría únicamente dijo que a las cuatro de la tarde volvería a reunirse otra vez. Efectivamente, poco después de la doceada hora volvieron a reunirse los diputados socialistas.

Ayer visitaron al Presidente del Gobierno los señores Melquiades Alvarez y Rico Avello

LLEGADA DE RICO AVELLO Madrid.—A las seis de la tarde llegó a la Presidencia el Alto Comisario de España en Marruecos, señor Rico Avello.

LO QUE DICE EL ALTO COMISARIO A las siete menos cuarto salió de la Presidencia el alto Comisario de España en Marruecos, señor Rico Avello, y dijo que había llegado esta mañana para hablar con el Gobierno de los problemas marroquíes.

Los periodistas dijeron que chocaba su presencia en Madrid, y que se calificaba de importante la conversación que acababa de sostener con el señor Lerroux, y el señor Rico Avello aseguró: —Mi presencia en Madrid no tiene importancia y mi visita al jefe del Gobierno ha estado dedicada a asuntos de Marruecos. Quería dar cuenta al Gobierno de la marcha de algunos asuntos y de la preparación de los Presupuestos y co-

NO HAY ACUERDO A las seis y media terminó la reunión de la minoría socialista.

LOS DE RENOVACION ESPAÑOLA El próximo lunes se reunirá la minoría de Renovación Española para adoptar acuerdos relacionados con la actual situación política.

No se ha ejecutado ninguna sentencia de muerte

Madrid.—En la conversación que sostuvieron los periodistas con el ministro de la Guerra, le dieron cuenta del rumor que circulaba de que se habían ejecutado dos sentencias de muerte.

Cinema Toreno HOY DOMINGO - CUATRO MONUMENTALES FUNCIONES

A las 3, a las 5, a las 7,15 y a las 10,30 EXITO IMPONENTE DE RISA.—Hora y media en una continua carcajada con la graciosísima producción Fox:

HOLLYWOOD CONQUISTADO

(En español). Una de las más deliciosas comedias musicales de la presente temporada. Por Spencer Tracy, Pat Peterson y John Boles.

Teatro Jovellanos HOY DOMINGO - Cuatro extraordinarias funciones

A las 3, a las 5, a las 7,15 y a las 10,30 La gran producción Fox: "EL EXPRESO DE ORIENTE"

Asunto movido e interesante, dramático a ratos y a ratos con un fino sentimiento de buen humor. Por Heather Angel, Ralph Morgan y Norman Foster.

En las cuatro secciones se proyectará el interesantísimo reportaje de actualidad: EL SITIO DE ASTURIAS.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

# Sería una verdadera injusticia olvidar, en las recompensas, al Regimiento de Infantería número 3

## Información del Gobierno Militar de la provincia

### PARA SOLUCIONAR EL CONFLICTO DE LAS HARINAS

A las seis de la tarde de ayer, terminó la reunión que celebraron en el Gobierno Militar de la provincia los representantes harineros y fabricantes de pan de Gijón y Oviedo.

Al salir hemos hablado con algunos patronos. Un representante de los fabricantes de pan, nos decía que el lunes vendría a Oviedo el señor Artiach, del que hay una existencia grande de harinas en Asturias.

Esta harina se había enviado en previsión de que faltase para el abastecimiento, pero como a medida que avanzaban las tropas—nos decía el industrial—iban reparando todos los desperfectos habidos en los ferrocarriles, resulta que no es difícil el envío del artículo.

Los panaderos no pueden comprar esa harina que había en existencia, a los precios que se la señala, porque es más elevado y además hay que pagar al contado.

Por eso creemos que el lunes surgirá una fórmula de arreglo que no nos perjudique.

En la escalera del Gobierno encontramos a un fabricante y almacenista. Le preguntamos, pero se limitó a decirnos que tomásemos la referencia del Gobernador Militar.

### EL ALCALDE TAMBIEN NOS INFORMABA

Encontramos en el antedepacho del Gobernador al Alcalde de Oviedo, y al enterarse del objeto de nuestra visita, nos dijo que, por orden de la autoridad militar, iba a celebrarse una reunión a las tres y media de mañana en el Ayuntamiento, a la que asistirían todos los abastecedores y fabricantes de pan del concejo a ver el modo de repartirse los 2.400 sacos de harina que hay en existencias, procedentes de la Harino-Panadera de Bilbao, y que están en los almacenes del señor Ceñal.

Desde luego, que en tanto que no se consuma ese stok, queda prohibida la

venta de las demás clases de harina existentes en los almacenes y en las panaderías.

Este stok ha venido por mediación del Gobierno y para pagar al contado.

### EN EL DESPACHO DEL GOBERNADOR MILITAR

El Gobernador Militar, señor Navarro, nos recibió inmediatamente después. Nos dijo que por las tardes, a las seis, era la hora mejor para poder visitarle, al objeto de poder darnos la información que hubiere.

Como el teniente coronel señor Delgado Brakembury está al tanto, también de todo lo relacionado con Ayuntamientos y cuanto afecta a las cuestiones de índole administrativa y económica, él será, también, quien nos haya de facilitar noticias de Francia.

Ayer se nos informó, en primer término, de lo relacionado con la cuestión del pan, y nos decía que estaba prohibida la entrada en Asturias de harinas.

Nos dió cuenta de haberse reunido los harineros de Gijón y de Oviedo en su despacho por la tarde y de que estudiaron la manera de hallar el modo más rápido para distribuirse las quinientas toneladas que hay en existencia, pues hasta que esto no se haga no puede levantarse la prohibición de libre entrada de harinas en Asturias.

### CARGUE DE CARBONES

Después el señor Brakembury nos enseñó unos telegramas cursados a San Esteban de Pravia, a la Junta de Obreros del Puerto, para que se proceda, con toda rapidez, al cargue de carbón en los vapores "Astur" e "Inocencio Ballesteros", por orden del Director General de Minas y Combustibles, para abastecer industrias españolas.

### LA SUSTITUCION DE AYUNTAMIENTOS

Como continuación de las reuniones que vienen celebrándose estos días habrá otras juntas a las que concurren los representantes de los partidos liberal demócrata, radical y Acción Popular.

Es el de esa. Ese Regimiento glorioso, dos veces laureado, con un abultado que data de los Fueros de Plasencia, es donde su bandera se cubrió de gloria y cuyos triunfos fueron proverbiales en los siglos gloriosos de nuestra Historia. En el Regimiento que mereció, un día, la denominación de "El Osado", es el de la batalla de Castillejos; en el de la defensa de Oviedo en la horrenda revolución que asedió a la ciudad durante diez días del fatídico mes de Octubre pasado.

Muchas veces, antes de estallar este movimiento, nos hemos acercado a la oficialidad del Regimiento para preguntarle por el espíritu de los soldados del 3. Todas ellas hemos recibido la misma contestación.

—Estamos seguros, por completo, ab-

solutamente, de su lealtad. Una vez un capitán nos juró por su honor que respondía del Regimiento.

El Regimiento ha respondido. Los soldados del 3 se batieron heroicamente en el cuartel de Peñayo y cada uno en la casa de su casa, el Gobierno civil, el Monte de Piedad, la Catedral.

En todas partes, con los bravos guardias civiles, con los valientes guardias de Asalto, con las fuerzas todas que intervinieron en la defensa de Oviedo, se han cubierto de gloria.

Estamos en las recompensas. No se puede olvidar de los soldados del Principio a los jefes y oficiales que los dirigieron, entre ellos el capitán don Basilio Andrés Arsenas, muerto gloriosamente al salir a apoderarse de un cañón rebelde.

## La urgente necesidad de la reanudación de los trabajos en las fábricas nacionales

Ya puede darse por liquidado el movimiento revolucionario, y, por tanto, las naturales medidas tomadas por las autoridades militares respecto a las factorías de Oviedo y Trubia. Estas Fábricas que dan en épocas normales trabajo a más de dos mil quinientos obreros se encuentran paralizadas completamente. Paralización que, repetimos, obedecía a las especiales circunstancias de sus producciones y ambiente de la provincia. Pero hoy que tales circunstancias han desaparecido, creemos oportuno traer a estas columnas una petición que hacen numerosos obreros de las dos dependencias del Estado.

Esta petición no es otra que la reanudación de las labores. Esperan los obreros que hasta ahora han observado conducta ejemplar que prontamente, y en cumplimiento de la promesa hecha por el señor ministro de la Guerra, ambas factorías se muevan y proporcionen el sustento a tan considerable número de familias.

Esta impaciencia la sienten los obreros al ver pasar los días sin que anuncio alguno indique el pronto restablecimiento de la normalidad en las Fábricas. Pues dicen ellos que mientras se procede al estudio de solicitudes pasarán varios días que sumados a los ya perdidos significan pérdidas de consideración para hogares tan modestos. Nosotros, que siempre hemos sostenido el

mismo criterio, que no es otro que el dar trabajo a quien por su actitud durante los sucesos, que tantos perjuicios causaron en la economía provincial y por ende nacional, se hizo acreedor a ello, nos hacemos eco de esta solicitud. Las Fábricas de Oviedo y Trubia deben abrirse lo más pronto posible. Los inocentes y alejados de estas luchas cruentas no pueden sufrir las consecuencias de la conducta de unos cuantos que discrepan en absoluto con el pensamiento de la mayoría de los obreros de estas dos dependencias. Y lógico es que encontremos justa esta petición. Hay que proporcionar trabajo a nuestros obreros. Como se decía en uno de los editoriales de estos días el invierno se acerca y en muchos hogares hay hambre y necesidades perentorias que no admiten dilaciones. Váyase por ello a la ansiada normalidad. Que normalidad en el trabajo significa paz, progreso y alegría de muchos infelices víctimas inocentes de los que para encumbrarse no miraron atrás. Miles de criaturas sufren las funestas consecuencias de esta paralización a la que es necesario poner término. A las autoridades militares, que tanto empeño ponen por proporcionar la paz a los asturianos, va dirigida esta petición que los obreros trublecos y ove-tenses nos hacen.

Y. Z.

## La Federación Patronal Asturiana organiza su aportación para homenaje al Ejército y socorro a los necesitados

La Federación Patronal Asturiana de Industria y Comercio pone en conocimiento de todos sus asociados que se han abierto en la Secretaría de esta entidad las listas de suscripción para el homenaje al Ejército y Socorro de los necesitados.

Advierte, pues, a todos sus componen-

tes, que desean contribuir a dicha obra, que deben hacerlo por mediación de sus respectivos gremios, cuyos presidentes recibirán instrucciones de esta Patronal.

La Directiva

## Academia ALONSO

REANUDA SUS CLASES EL DIA 3 DE NOVIEMBRE

## Información del Cuartel general

### SIN NOVEDAD

Dado con la brevedad que se transmiten las órdenes militares, cabría decir: sin novedad.

Ayer, a la hora en que los periodistas recogemos las noticias en el Cuartel General, el coronel señor Alvarado nos recibió.

Pocas novedades, o ninguna. Solamente que tenemos noticias de que a las dos de la tarde llegó a Madrid el general López Ochoa.

—Y de las columnas que operan por la provincia?

—Pues nada, tampoco. Que la tranquilidad es absoluta y que siguen efectuando registros y recogiendo algunas armas. El día de hoy ha sido verdaderamente quieto en todos sentidos.

### Asturianos:

Vuestro punto de reunión BAR RESTORANT PAREDES Frente al Campomamor

## Interesante aviso de la Comandancia militar

Habiéndose incautado en distintos registros verificados objetos y prendas que se supone hayan sido sustraídos de establecimientos y casas particulares por los revoltosos, se previene a los perjudicados que las crean de su pertenencia que el lunes, día 5 del actual, a las doce horas, en la Comandancia (Gobierno civil), se abrirán las listas ocupadas, exhibiendo su contenido y procediendo a la devolución a sus propietarios una vez que hayan justificado su primitiva pertenencia.

Asimismo se previene que como estos registros seguirán practicándose con la mayor escrupulosidad, las per-

sonas que tuvieron en su poder prendas u objetos de procedencia ilícita abandonados por los revoltosos, se apresuren a hacer entrega de los mismos en dicha Comandancia militar, salvando así la responsabilidad que pudiera alcanzarles.

Oviedo, 3 de Noviembre de 1934.

### El Dr. Alfredo Martínez

Establece su consulta en GIL de JAZ, 3, bajo, izquierda De 11 a 2 y de 4 a 6

## El traslado de presos a otras prisiones

En el día de ayer no hubo traslado de presos de la Cárcel Modelo a otras prisiones provinciales, porque tampoco en el día de ayer hubo ingreso en aquella de nuevos núcleos de detenidos. Pero el pasado viernes, fueron trasladados a las cárceles de Cangas de Onís e Infesto 32 y 5, respectiva-

mente, haciéndose el servicio en carceraciones de las fuerzas de Asalto y custodiados los detenidos por núcleos de este Cuerpo y de la Guardia civil.

En el Cuartel de Santa Clara, aunque continúan las actuaciones de los Juzgados mañana y tarde, no se decretó libertad alguna.



Los legionarios de la Tercera Bandera del Tercio hacen su última cena en Oviedo poco antes de salir para Gijón, donde anteaer embarcaron para Coruña en viaje de regreso a Marruecos

### EPISODIOS DE LA REVOLUCION

## Seis señoras tenían que ir a parlamentar con las fuerzas para que se rindieran

Ya el martes, día 9 del fatídico mes que terminó los atrevidos dinamiteros se habían adueñado de la calle de Fruela. La Diputación estaba convertida en cuartel general. Condenado ya el Hotel Inglés y aquellas casas a la ruina, los revolucionarios subieron al hotel y se apoderaron de todas las personas que allí había, quince en número, entre ellas el Comisario de Policía don Leopoldo Hernández, que confirmó el relato.

Y el temor de todos los detenidos era que se descubriese su personalidad. Había llegado el sábado por la mañana desde el Gobierno civil después de haber pasado la noche anterior en él. Desde el sábado no pudo moverse de la casa, después de una última comunicación telefónica con sus compañeros.

—Hay que matar a estos burgueses—gritó una voz. Y frente al hotel, a cuya puerta les hicieron salir, se disponían ya a acabar con ellos. Una nueva orden les hizo marchar por la calle de Fruela hacia el Ayuntamiento.

En la calle de Fruela había cinco cadáveres, por encima de los cuales tuvieron que saltar los prisioneros. Entre éstos iban seis señoras. De repente se le ocurre a un revolucionario la siguiente idea:

—Las señoras, si quieren salvar a todos éstos, tienen que ir a parlamentar con las fuerzas para que se rindan.

Pero en aquel momento nutridas descargas, hechas seguramente desde el Niza o desde el Hotel Asturias, obligaron a los revolucionarios a refugiarse con los prisioneros en una casa de la calle de Fruela. Poco después, el de la idea que iba a conducir a la muerte a seis señoras, insistió en ella y dijo a otro:

—Vete a esa casa de enfrente por un colchón para que se protejan las que han de parlamentar.

Salió el mandado, pero en el medio de la calle cayó muerto. Otros dos fueron a sustituirle, y también cayeron para no levantarse.

Aquello fué la salvación del grupo, porque los revolucionarios se desconcertaron, les metieron en un piso, sobre el comercio "La Inmoviación" y cuando volvieron a preocuparse de ellos, ya se habían olvidado de la terrible idea del parlamento con las fuerzas que habían de hacer las seis señoras.

Sin embargo, surgió la idea del fusilamiento de los hombres. Uno de los prisioneros, al preguntarle quién era y a quién conocía del Comité, recordó un nombre, y aventuró unas líneas para él. Le contestaron que estaba en Trubia.

aquel día, pero bastó para paralizar la acción de muerte.

Aún salieron de aquella casa los fugitivos para obligarnos a refugiarnos en "La Flora", cuyas escaleras ya habían sido deshechas por una bomba. Allí hasta el domingo siguiente, abandonados de todo el mundo y con la consigna de no asociarse, porque les hacían fuego.

El sábado oyeron voces quedas de: "Retirada, retirada". Y el domingo volvieron a la vida, después de haber esperado durante seis días su fusilamiento.

## Seguen recibiéndose donativos Suscripción de homenaje al Ejército y pro necesitados

	Pesetas
Suma anterior...	110.895,65
Doña María Villazón...	50
Don José P. de la Vallina...	100
Garaje Ovetsense...	100
Doña Concepción Panadero...	100
Don Carlos Cordero Diaz...	100
Don Sabino Diaz Sampl...	100
Don Amaro González Mesa...	200
Don Lisardo F. G. Río...	200
Don Julio Alonso Sánchez...	400
Don Lisardo F. G. Río...	500
Don Teodoro F. y G. Río...	500
Sr. Marqués de Santa Cruz...	5.000
Sociedad Popular Ovetsense...	5.000
Don Félix Suárez...	25
Suma...	123.270,65

—Sigue abierta la suscripción.

### CAJAS PARA CAUDALES A PRUEBA DE



ROBO  
FUEGO  
SOPLETE  
1.000 referencias en Asturias  
Exposición y venta  
Hnos. GARCIA ALVAREZ  
Calle Camomanes, núm. 10  
OVIEDO

## Reunión de Acción Popular Se trataron diversas cuestiones de interés

En su domicilio social se reunieron ayer los miembros del Comité provincial de Acción Popular.

Sabemos que se han ocupado, entre otras cosas, de temas referentes a la constitución de Ayuntamientos y Comisiones Gestoras en algunos pueblos de la provincia, para efectuar las necesarias sustituciones después del fracasado movimiento revolucionario.

También trataron de diversas cuestiones de régimen interior, algunas, según parece, de suma importancia, y, por último, se procedió a la designación, en principio, para cubrir el cargo de presidente de la Junta provincial Agraria.

### En la Fábrica de la Vega

## Los jornales devengados

Se había colocado por la Dirección de la Fábrica de Armas de la Vega una orden para comenzar el lunes pasado el pago de los jornales devengados, por talleres; pero por haber llegado de Madrid una contraorden, que se decía del Consorcio, fueron suspendidos estos pagos.

Nuevamente se ha colocado la orden para pagar desde mañana lunes, comenzando por el taller de ametralladoras.

### LEA SIEMPRE

"La Voz de Asturias"

Destetará a su niño insensiblemente aun en verano alternando la teta con Tostafarina.

# Diversas notas de la provincia relacionadas con los sucesos del pasado movimiento revolucionario

## En Gijón se ha verificado el traslado de heridos y enfermos a Madrid y Valladolid

En el expreso de Madrid han salido con destino a Valladolid y Hospital de Carabanchel, expediciones de soldados heridos y enfermos, que se encontraban hospitalizados en el Hospital Militar de esta villa.

Los que van a Carabanchel son los siguientes:

Del Terco, tercera bandera, José Rodríguez Sánchez, herido en el pecho; José Manuel González, en el pie; Andrés Franoy Varela, ídem; quinta bandera, Dámaso Fernández García, en el pie; sexta bandera, Modesto Moreno López, en el pecho, y Justo Sanz Castillo, ídem; sargento de Infantería 12, Nicolás Martín Sánchez, en la pierna; soldado del 12 Claudio Alvarez Caro, en el pecho; Manuel Salas Pérez del 12, en el muslo y Milagros Panadero Cano, en un ojo; Infantería 3, soldado Modesto González Gallardo, en el pecho; Jesús López Quintas, ídem; Salvador Gregorio Castro, en un brazo; soldados de Zapadores 3, Faustino Fernández Menéndez, en el pecho; soldado de Artillería 8, Manuel Lebrán Lebreiro, en el mastoide; guardia de Asalto Jesús Rodríguez Castro, en el pecho; guardias civiles Pedro Ruiz Fernández y Antonio Díaz, en la pierna; carabinero José Martín Ruiz, de Oviedo, en pié.

A Valladolid van los siguientes:

Soldados ciclista Manuel García Lengar, de fractura del pie; soldados de Infantería 3, Clemente González González, José Rodríguez, en el pie; Jesús Arias Pestaño, en el brazo; Manuel Fernández y José Rodríguez Lago, en el pie; Donato Galán Domínguez, en el pie; del 12, José López López y José Quintales Castro; del 29, Victoriano Fernández; legionario de la quinta bandera José González Andrés, en el pie.

Enfermos: 9 Regulares, 7 del Terco, 5 de Infantería y 1 de Artillería y el comandante juez don Emilio Tapia.

Todos ellos van en vagones sanitarios al mando del comandante señor La Rosa.

**MEDIDAS DE PREVISION**

Durante la madrugada última se montó un servicio especial de vigilancia en las inmediaciones del Instituto de Jo-

vellanos, instalado en el antiguo Colegio de los Jesuitas, en donde se ha habilitado una prisión preventiva. Numerosas fuerzas de la Guardia civil y de Asalto tomaron todas las calles inmediatas, realizando una minuciosa pesquisa por las inmediaciones.

Se decía que se había fugado un preso, pero no fué posible comprobarlo. Según parece, lo ocurrido fué que por las cercanías se vio merodear algunos grupos sospechosos y temiéndose algún golpe de audacia, se enviaron fuerzas para estar prevenidos, no habiendo ocurrido novedad.

**LLEGAN NUEVOS DETENIDOS**

Según llegando a Gijón detenidos de la provincia, que son conducidos en camionetas y custodiados por fuerzas de la Benemerita. Por la mañana llegaron dos camiones con bastantes de ellos, que ingresaron en la Iglesia de los Jesuitas, a disposición de los jueces militares. El trabajo de éstos es grandísimo, pues hay unos 450 detenidos en espera de la instrucción de sumaria, habiéndose de que se hará un sumario colectivo, incluyendo en él a todos los que no tengan una responsabilidad de carácter grave.

**FUERZAS PARA GUARNICION GIJON**

Procedentes de Oviedo han llegado dos compañías del batallón número 29, de guarnición en El Ferrol, y una sección de ametralladoras que vienen a guarnecer Gijón, sustituyendo a las fuerzas que en la España 8 marcharon; ayer a Coruña.

**DETENIDOS A LA NUEVA PRISION**

Ayer fueron trasladados desde la Comisaría de Vigilancia a la nueva prisión preventiva del Colegio de los Jesuitas 23 detenidos, quedando únicamente 7, y desde la Iglesia de los Jesuitas fueron trasladados otros varios.

**FASCISTAS MULTADOS**

El comandante militar de la plaza, general Caridad, ha impuesto multas de 50 pesetas a cada uno de los cuatro jóvenes que fueron detenidos el día anterior por repartir entre el público hojas de la JONS.

## Una comisión de comerciantes e industriales de Teverga hacen interesantes gestiones para su concejo

Ayer recibimos en esta Redacción la visita de una Comisión de industriales y comerciantes del concejo de Teverga. La componían los señores don Arturo Alvarez, don Bautista Rodríguez, don Herminio Tuñón, don José Antonio Fernández y don José López.

Estos comisionados nos dieron cuenta de las gestiones que habían hecho en esta ciudad, adonde llegaron con el propósito de interceder por los intereses de aquel concejo.

Con este objeto hicieron una visita al Tribunal Industrial para ver si podían tener noticia de la fecha en que hayan de reanudarse los trabajos en las minas de aquella zona y asimismo el día en que haya de efectuarse el pago de la mensualidad que está pendiente.

Interesaron esta de tal Tribunal porque este organismo tiene el carácter de administrador de las referidas minas en estas circunstancias.

Al primer extremo no pudieron obtener una contestación categórica, por que la reanudación de los trabajos depende de lo que disponga en su día la autoridad militar.

Y en cuanto al cobro de la mensualidad pendiente, les comunicaron que las Empresas están a la espera de recibir dinero para atender a todos los pagos. Pero no podía precisarse la fecha en que haya de hacerse.

También esuvieron los comisionados en la Cámara de Comercio para recibir orientaciones en lo que respecta a las pérdidas sufridas por los comerciantes e industriales de Teverga y forma de efectuar los pagos, así como el interesar el suministro de artículos de primera necesidad, por haber quedado los establecimientos vacíos debido a las circunstancias por que pasó el concejo con motivo del movimiento revolucionario.

Se les prometió que harían las gestiones necesarias para que los almaceneros de la localidad les provean de los artículos necesarios para el abastecimiento del vecindario.

En la Diputación gestionaron el que se reanuden a la mayor brevedad, para aliviar la situación de muchos obreros, las obras de los caminos vecinales que ya se iniciaron en Teverga. Y también se les prometió dentro de las posibilidades de la Diputación.

## La reanudación de los trabajos y la entrega de armas en la cuenca minera de Langreo

(De nuestro corresponsal en Sama)

A la vista de los avisos colocados por las empresas mineras y por la Sociedad Duro-Felguera para solicitar el reintegro en las minas y en las industrias metalúrgicas son muchos los obreros que pasan por las oficinas de las respectivas empresas para cubrir individualmente las instancias, según está dispuesto, lo que demuestra el deseo de llegar a la normalidad en los trabajos.

Las colas que se forman para solicitar el reintegro son enormes.

El alcalde, señor Sánchez Cabricano, después de darnos cuenta de lo anterior y de comentarlo en tal sentido, reiteró el deseo de que por los órganos en la Prensa se diga que nadie más interesado que la primera autoridad local en que se llegue a este caso, pero es preciso que se haga la entrega de armas lo más rápidamente posible. Y quería recordar, para tranquilidad de las personas, que el que haga entrega de armas no sufrirá castigo alguno, salvo los casos ya previstos y que se relacionan con los que hayan formado parte de los Comités revolucionarios sean autores de algún crimen.

Las armas pueden dejarse donde se crea más conveniente. Basta avisar del sitio donde están. E incluso pueden depositarlas en el patio de la casa del señor alcalde.

Es lo que ansia el señor Cabricano para que el ruido del noble trabajo vuelva a enseñorearse de toda la cuenca langreana.

Nosotros hacemos la anterior advertencia con mucho gusto y con la confianza de que sólo siguiendo ese camino se puede llegar a la normalidad de los trabajos en bien de todos los intereses del concejo.

**EL COMANDANTE DOVAL CON SUS FUERZAS**

Ayer llegó a Sama el comandante señor Doval, al mando de doscientos guardias civiles, con los que ha de realizar la labor de desarme en toda la zona langreana. Y ayer mismo comenzó con excelente resultado.

Fuerzas de la Guardia civil han practicado algunos reconocimientos en distintos puntos del valle langreano. Se desconoce el resultado.

**LA SOCIEDAD "LA MONTERA"**

Esta popular Sociedad, que a causa de los sucesos revolucionarios tuvo suspendidos sus actos en honor de los socios, ante la necesidad de atender a las reparaciones sufridas por el edificio donde está instalada, ha publicado una nota, en que advierte que, a partir del día 4, quedan nuevamente abiertos los locales, previa la autorización de la autoridad militar de la plaza, pero para la entrada de los socios en los salones es condición indispensable la presentación del carnet de identidad.

La hora de cierre hasta nueva orden será la de las nueve de la noche.

**PARA LA MATRICULA**

El Instituto elemental de Sama publica un aviso en que advierte que se ha

concedido un nuevo plazo para la matrícula de aquellos alumnos que no lo hayan hecho por las circunstancias pasadas.

El nuevo plazo es desde el día 7 al 12, inclusive, pero como improrrogable; y las horas para solicitar la matrícula, las de diez a una y de cuatro a cinco.

**NOMBRAMIENTO**

La Comisión Gestora municipal ha nombrado para representar al Ayuntamiento en el Consejo local de primera enseñanza, al alcalde señor Sánchez Cabricano.

**CASOS DE TIFOIDEA**

El alcalde de Langreo ha publicado un bando en que dice que en estos días se han registrado algunos casos de fiebre tifoidea en el pueblo de Cueto-Pasado el Río.

Anuncia que la Inspección Provincial de Sanidad, y lo mismo la Alcaldía, han adoptado inmediatamente las medidas necesarias para evitar el desarrollo del mal y cortarlo en su iniciación. Pero se hace preciso que el vecindario colabore a las medidas de las autoridades, para lo cual es preciso que la leche y las verduras que procedan de ese pueblo sean hervidas antes de tomarse.

Estas instrucciones deben ser llevadas a la práctica para conjurar todo peligro, aunque hasta ahora los casos presentados son de carácter benigno.



**el nuevo carburador SOLEX**  
TIPO F  
A "STARTER"

asegura automáticamente la puesta en marcha inmediata, sin vacilaciones aun en los fríos más intensos, con una sola maniobra

se añade así una ventaja considerable a las cualidades proverbiales del Solex sencillez - suavidad - potencia - economía

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS:  
**HARRY WALKER**  
AUTOCESORIOS SOCIEDAD ANÓNIMA  
BARCELONA MADRID VALENCIA

## Consecuencias inmediatas del desastre en Caborana

Por la guardia civil de este puesto y los militares destacados en Moneda, se están llevando a cabo numerosas detenciones con motivo de los pasados sucesos revolucionarios, concediéndose a algunas de ellas relativa importancia.

Entre estas detenciones se encuentran las de algunos miembros de distintos Comités, que se han presentado a las autoridades.

Por otra parte, ya se van adueñando progresivamente las negruras del hambre en todos los hogares. Esto unido a que el comercio ha anulado por completo los créditos, realizando solamente al contado sus ventas, y como no se da el pago de los jornales ni se abren las industrias, hace que en los pueblos se deje sentir un manifiesto malestar, al que debe ponerse pronto remedio. Y como el efecto de tales causas, es, a nuestro juicio, una consecuencia de la retinencia abusiva y absurda de las

armas, deben apresurarse a mandar entregarlas los mismos que han mandado emplearlas y cesar en la contienda, si es que no quieren llegar en su vileza e insensatez al límite de su crueldad.

Basta ya de focuras y aporurémonos a que la paz renazca en Asturias y entre nosotros, ante el clamor inocente de tanto niño huérfano, de tantas lágrimas vertidas y de tantas vidas sacrificadas.

**RESTAURANT Paredes y Ramos**  
Plazuela Riego, 6.-Tel. 2806

Plato del día  
**Callos a la Española**  
**Fabada a la asturiana**  
Gran variedad en platos caseros  
Se reciben encargos

## Ante la tumba del soldado desconocido en el cementerio de Grado

Con motivo de la conmemoración de los difuntos, las fuerzas francas de servicio, con el comandante militar de la plaza, don José Ayuso Casamayor, y la oficialidad, fueron al cementerio a depositar una hermosa corona laureada, en la tumba del soldado desconocido perteneciente al Regimiento núm. 29, que murió gloriosamente en el combate librado con los rebeldes en las inmediaciones de Cabruñana, el día 15 del pasado mes de Octubre.

La tumba aparecía cubierta de flores, depositadas en el día anterior por oficiales y soldados, en cuyo día también se rezaron pateres y se cantó un solemne responso, sufragado por el

comandante en memoria de todos los muertos en campaña.

La corona fué ofrecida en nombre del Ejército, y acto continuo el citado comandante señor Ayuso, pronunció una patriótica alocución, enalteciendo al glorioso soldado muerto y exhortando a la tropa a cumplir con su deber en todo momento, terminando con un viva a España, a la República y al Ejército.

Después de desfilar las tropas ante la tumba, el señor Ayuso dió las gracias al elemento civil y militar que asistió al acto, que resultó del todo conmovedor.

**Hotel Tuñón**  
San Juan, 10, 2.º - OVIEDO

Servicio esmerado Precios económicos



Cuide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padecí también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO

del Dr. Vicente DE VENTA EN FARMACIAS

**COLEGIO INTERNADO DE SAN VIATOR INFIESTO.**-Teléfono 93  
PRIMARIA - COMERCIO - BACHILLERATO  
Pidan informes al Sr. Director o a D. Acisclo Pelaez  
Hotel Colunguesa, Jovellanos, 44. - Oviedo

**LOS SEÑORES**  
Don Vicente Alvarez García  
Encargado de la Quinta Velarde de Oviedo y sus ayudantes  
D. Alfredo Palicio Piquero y D. Ramón Rodríguez Alvarez

Fallecieron en esta ciudad, víctimas de la revolución, los días 19 de Octubre (el primero en un Sanatorio y después de recibir los Santos Sacramentos) y 9 y 12 del mismo mes, respectivamente

R. I. P.

Sus familias,  
Ruegan a sus amistades y personas piadosas tengan presentes en sus oraciones las almas de los finados y se dignen asistir a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán el día 7 del actual, a las diez y media de la mañana, en la Iglesia parroquial de San Julián de los Prados de esta ciudad, por lo que les quedará agradecidos.

**EL SEÑOR**  
Don José Villanueva Alvarez  
Y SU HIJO  
D. Tomás Villanueva García

Fallecieron el día 12 de Octubre de 1934, a las cinco de la tarde, víctimas de los sucesos revolucionarios, a los 43 años de edad y 15 años respectivamente

R. I. P.

Su esposa doña María García; hija Luisa; hermanas doña Josefa y doña Consuelo; madre política doña Santa Fernández; hermanos políticos don Rafael Miyar y don Salvador Alvarez, doña Manuela, doña Pilar y don Manuel García (a) "Pinta", doña Nicasia Folgueras y don Antonio Fernández; tíos, primos y demás parientes,

Ruegan a sus amistades y personas piadosas les tengan presentes en sus oraciones y se dignen asistir a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán el martes, día 8, a las diez y media de la mañana, en la Iglesia parroquial de San Julián de los Prados (Santullano), por cuyos actos de caridad les quedarán muy agradecidos.

### En La Felguera ha comenzado la recogida de armas

(De nuestro corresponsal)  
Ayer sábado se ha iniciado con todas las formalidades, y con la distribución de las fuerzas de modo conveniente, la recogida de armas. La labor en este sentido ha sido muy provechosa. Y continuará en los días siguientes. También se han practicado algunas detenciones en La Felguera, pasando las personas detenidas a la cárcel provisional establecida en el llamado Centro Obrero La Justicia.

### LAS CONFERENCIAS TELEFONICAS

Advertimos al público que por orden de la autoridad militar las conferencias telefónicas han de celebrarse precisamente desde los locutores de la Central y no desde los domicilios particulares. No se atenderán las peticiones de conferencia que se hagan desde fuera de la Central de la localidad.

Se celebró ayer ante el Tribunal de Urgencia la primera causa en el antiguo palacio de los herederos de los señores marqueses de Canillejas.

Para la Sala de visitas se habilitó uno de los locales que están en el bajo del mencionado palacio, acondicionado de manera sencilla, y casi incómoda para actuar la representación fiscal y las defensas.

El procesado ayer era acusado de un delito de tenencia ilícita de armas.

La causa procedía del Juzgado de Gijón.

Eusebio Yarza, el día 22 de Septiembre pasado, era maquinista del vapor "Hernani", en Gijón, y en un registro hecho por la policía, se le ocupó un fusil y 150 cartuchos que guardaba en el camarote de a bordo.

Al declarar ayer, manifestó que el arma pertenecía al huque, y que desde que él es maquinista siempre estuvo allí ese fusil al servicio del capitán del barco, señor Piñole. Los peritos declaran que el arma es antigua, y los testigos aseguran haberla visto siempre en el sitio donde fué encontrada.

Terminada la prueba, el fiscal se-

ñor Ibarra, hizo un informe breve, ensalzando las cualidades morales del procesado, y dejando a la consideración del Tribunal el apreciar o no la existencia del delito.

El defensor, señor Morán Cifuentes, negó que el arma fuera de su patrocinado, sino de la pertenencia del huque, y por consecuencia para uso de la defensa del mismo por el capitán del vapor antes mencionado.

El Tribunal se retiró a deliberar y dictó una sentencia favorable al procesado.

Ayer mismo quedaba en libertad. El otro juicio señalado para ayer fué suspendido.

### La enfermedad de la PROSTATITIS y vías urinarias

se curan ahora. Los ilustres profesores franceses Delbert, Stora, Breteau, etcetera, han presentado a la Academia de Medicina de París las curaciones maravillosas obtenidas rápida y definitivamente sin operación quirúrgica, gracias a un nuevo método terapéutico, sea cualquiera la gravedad y antigüedad del caso.

LIDACRON (Arsodán) PROSTATITIS, tal es el nombre del tratamiento. Son unos comprimidos a disolver en agua, única forma eficaz empleada siempre por los profesores.

Innumeras son las curaciones y casos de mejoría siempre inmediata obtenidas en todos los lugares de España desde su aparición hace cinco meses.

Caja, 8,50 pesetas. Tratamiento, 28 pesetas (timbre incluido). De venta en todas las farmacias y centros de específicos de España, Francia y América.

Gratuitamente se remiten las comunicaciones leídas en la Academia de Medicina de París.

LABORATORIOS L. I. D. A. T. (Laboratorios Internacionales de Aplicaciones Terapéuticas).

280, Consejo de Clientes, BARCELONA.

De venta en Farmacia Olay, Cabo Noval, 2 y Farmacia Azpiri, Oviedo

### Un industrial de Trubia que ha sufrido perjuicios

Entre los numerosos industriales de la localidad más perjudicados por el movimiento revolucionario se encuentra nuestro corresponsal administrativo, don César González. Este modesto industrial, que a fuerza de luchas, trabajos y privaciones pudo instalar el Bar "Casa César", tan acreditado, repetimos que ha tenido considerables pérdidas, que ascienden a varios miles de pesetas.

Pues, además del desvalijamiento en su establecimiento, también fué saqueado el quiosco donde se vende nuestro periódico. Todo el material de escritorio y bastantes libros fueron robados, calculándose las pérdidas en más de 1.500 pesetas. Las del Bar es difícil calcularlas, pues lo desaparecido fué en gran

cantidad, especialmente en licores y conservas.

Tratándose de persona tan modesta y de tan buenas cualidades como es don César González, es natural que sintamos hondamente el perjuicio sufrido por este modesto industrial que ve venir abajo sus negocios, montados, repetimos, después de sacrificios y privaciones.

**CARBAYIN**  
**R. Triviño**  
DENTISTA  
Escuelas Municipales (Carbayín Alto)  
Consulta: Lunes de 4 a 7

Mírame de cerca  
Verás que no necesito maquillaje para llevar el cutis fino, mate y sin el menor defecto.  
Es efecto del Jabón Richelet, eficazísimo para suprimir rojeces, granos, erupciones y todas las imperfecciones cutáneas. Gran auxiliar de la transpiración; excelente tónico para los tejidos y bálsamo maravilloso como calmante y cicatrizante. Es, además, un soberbio jabón de tocador, ideal para la mujer por su fragancia elegante y seductora.  
Compre usted para prueba la nueva pastilla económica que cuesta 95 céntimos nada más. Cuando conozca sus admirables propiedades, de seguro empleará la pastilla grande de 1,80.  
EN PERFUMERIAS DROGUERIAS FARMACIAS Y BAZARES



**JABON RICHELET**  
LABORATORIO RICHELET  
San Bartolomé, 30 y 32. San Sebastián

### Ha quedado constituida la Comisión gestora municipal del concejo de Aller

En Cabañaquinta, y bajo la presidencia del general Balme, como comandante militar, se ha celebrado una reunión de representantes de los partidos políticos de orden en el concejo, para proceder a la designación de las personas que en representación de aquéllos habrían de componer la Comisión gestora municipal, ante la destitución del Ayuntamiento que venía funcionando.

Los designados, que ya tomaron posesión de sus cargos, son los siguientes:

Don Juan Azcárate y don José Díaz García, de la Ceda.  
Don Benito Fernández González y don Alfonso González Fernández, radicales.  
Don José Díaz Fernández Castañón y don Enrique Sánchez Moral, liberales demócratas.

Don Manuel Vázquez Álvarez, en representación del Sindicato Católico de Mineros Españoles (Sección de Moreda).

**Contadores de agua SIEMENS**  
De venta en  
Ferretería Lacazette  
Ferretería Eugenio Alonso  
Rodolfo Lutter, Maquinaria  
Polledo-Maquinaria Agnócola  
**FRANCISCO ROMER**  
Suministros industriales

**Diputación Provincial Personal de Secretaría que ha contribuido con un día de haber para la suscripción con destino al Ejército y necesitados**  
PRIMERA RELACION  
D. Pedro Mantilla Marina.  
D. Rafael Clavaguera.  
D. Santiago F. Peña.  
D. José Orche.  
D. Ángel Menéndez.  
D. Mario García.  
D. Ramón Bances.  
D. Santos Estrada.  
D. Miguel Martínez.  
D. Miguel Cabeza.  
D. Enrique A. Uria.  
D. Alvaro Arias.  
D. Joaquín Escosura.  
D. Joaquín García Valdés.  
D. José F. Bueta.  
D. Pablo Estrada.  
D. Jesús Iglesias.  
Total, 351,90 pesetas.

**Los deportes y la nutrición**  
La pasión por los deportes que domina hoy día a nuestras juventudes está muy bien, mientras no se abuse demasiado de ellas, pues es indudable que contribuye al desarrollo físico, pero muchos jóvenes en su obsesión por mantenerse en constante agilidad se olvidan de nutrir su organismo en forma adecuada. La práctica de los deportes resultará siempre mucho más provechosa si se tiene la precaución de entonarse y nutrirse, pero no a base de una alimentación exagerada ni de drogas sino recurriendo a una sobrealimentación que no engorde ni fatigue el estómago, pero que por el contrario les proporcione vigor y agilidad, y esto sólo se consigue con el uso periódico de la Carne Líquida del Dr. Valdés, de Montevideo, que es el tónico nutritivo más energético que se conoce.

**Asturianos: Vuestro punto de reunión BAR RESTORANT PAREDES Frente al Campoamor**

### De la destrucción de la iglesia parroquial de Pola de Siero

Entre los hechos realizados en esta villa por las turbas en la pasada revolución, merece destacarse lo relativo a la destrucción de nuestra iglesia parroquial.

En la madrugada del día 8 fuimos sorprendidos estos pacíficos vecinos por tres fuertes detonaciones, de tres grandes cargas de dinamita, que fueron colocadas en el interior del templo, a consecuencia de las cuales quedó éste destruido totalmente en su parte interior, no quedando de él más que las paredes, pues hasta las bóvedas se vinieron al suelo.

La labor que lleva realizada nuestro venerable párroco en los treinta y cuatro años que lleva al frente de esta feligresía, pues todos sus desvelos eran para su amada iglesia, ha quedado reducida a un montón de ruinas por manos criminales, que no vacilaron ante aquella hermosura de templo, que era la admiración de todo visitante y el orgullo de todo polseño.

A pesar de su ancianidad, nuestro párroco emprende nuevamente,

y con el mismo entusiasmo y cariño de sus años mozos, la reconstrucción de la iglesia y ya hace días que dieron comienzo las obras, pero como la labor que en ella hay que realizar, es de muchas miles de pesetas, es necesario que todos pongamos cuanto esté de nuestra parte, para que ayudando a nuestro párroco en la medida de nuestras fuerzas, podamos contemplar con el tiempo nuestra iglesia sin huella alguna de salvajismo.

Con el fin de recaudar fondos para las obras, en la tarde de mañana lunes (Dios mediante) se hará una postulación general en esta parroquia, a la vez que con esta misma fecha queda abierta una suscripción con el mismo fin, suscripción que no quedará cerrada hasta la terminación de las obras.

Sabedores que hay hijos de esta villa ausentes, que desean contribuir, les advertimos que pueden enviar sus donativos al señor cura párroco.

De la marcha de la suscripción se irá dando cuenta en este diario.

### En auxilio de las Empresas de Espectáculos de Asturias

También las empresas de espectáculos de Asturias han sufrido muchos daños con la revolución, pero sus compañeros de España no les han olvidado y la Sociedad Española de Empresarios de Espectáculos acude en auxilio de sus asociados de la provincia.

Ya han celebrado una reunión en Oviedo, que presidió el Gerente de dicha Sociedad don Lucas Argiles.

El les expuso que todas las empresas asociadas consideran un de-

ber acudir en auxilio de sus compañeros de Asturias.

Es muy de elogiar este acto de compañerismo de los empresarios de espectáculos de España.

### Colegio de Médicos

MEDICO ESPECIALISTA **Valentín Fernández VIAS URINARIAS**  
PIEL Y SECRETAS. De 10 a 1 y de 4 a 7  
URIA, 21 - OVIEDO - Teléfono 1.551  
**Sanatorio Santa Rita**  
COLLOTO-OVIEDO Tel. 1590-3  
Nerviosas y mentales. Dos fincas independientes para señoras y caballeros. Director: LAUREANO SANCHEZ. Neuro-psiquiatra. Tranvía a la puerta. Consulta de 9 a 1 y 3 a 5. Lunes y viernes no hay consulta ni visitas al sanatorio.

**Doctor R. Miyares**  
Especialidad en Garganta, Nariz y Oídos  
**SUSPENDE SU CONSULTA**  
C/ de Jaz, 8, entresuelo. Teléfono 2700

**Miguel Caso de los Cobos**  
MEDICINA GENERAL  
Especialidad: Estómago, Intestinos e Hígado  
Consulta: de 10 a 1  
Paseo de Santa Clara, núm. 6.-Tel. 4045

**Guillermo López**  
Médico-Director del Dispensario Antivenéreo  
**Piel - Venéreo - Sífilis**  
Cimadevilla, 17, 1.º.-Teléfono 11-88

**Luis F. Vega**  
Médico Oculista  
Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5  
Marqués de Santa Cruz, 8, 1.º  
Teléfono 1800

**Doctor Alberto González**  
Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.-Teléfono 1884.  
OVIEDO

**M. Bajo Estébanez**  
Médico-Oculista  
Uria, 56, pral.-Teléfono 19-50  
De 11 a 1 y de 3 a 5

**Martínez Guisasola**  
Médico del Hospital provincial  
**PULMONES Y CORAZON - RAYOS X**  
Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6  
Palacio Valdés, 2-Teléfono 3008

**Luis Alvargonzález**  
Especialista de huesos, articulaciones, de formidades. Cirugía de la especialidad.  
Consulta de 10 1/2 a 1 y 4 a  
Se construyen aparatos ortopédicos.  
Uria, 60, Chnlet.-Teléfono 1257.-OVIEDO

**José Fernández González**  
Enfermedades nerviosas y mentales  
Jefe clínico del Manicomio provincia  
Consulta de 11 a 2 y de 3 a 5  
URIA, 50, 2.º  
Teléfono 2816  
OVIEDO

**Melquiades CABAL**  
MÉDICO DEL HOSPITAL PROVINCIAL  
Especialista en Pulmones, Corazón, Medicina Interna,  
**RAYOS X**  
Consulta de 10-1-4-6  
Magdalena, 28. Teléfono 2442-Oviedo.

**Nicolás Pérez**  
Ex Director-Médico del dispensario Antituberculoso  
**A. BUILLA**  
Especialista en enfermedades del corazón y de los pulmones.-RAYOS X  
Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5  
Uria, 40, principal. Teléfono 4050, Oviedo

**E. MARTINEZ RADIO**  
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES  
Marqués de Santa Cruz, 3-2.º derecha  
Teléfono 2084.-OVIEDO

**Angel G. Luengo**  
Medicina general  
**ESPECIALISTA DE NIÑOS**  
Sol artificial - Eritemoterapia, diatermia  
Consulta de 10 a 1 y de 3 a 5  
Argüelles, 33. Teléfono, 1991

**DR. GOMEZ**  
**ESPECIALISTA EN GARGANTA NARIZ Y OIDOS**  
Del Dispensario Antituberculoso  
Uria, 56, pral. Teléfono 3072

**DR. R. JALÓN**  
Director del Dispensario Central Antituberculoso  
Especialista: Pulmones y corazón  
Rayos X  
Consulta: de 11 a 12 y de 3 a 5  
Asturias 5-2.º  
Teléfono 3092

**J. Pumarino**  
Doctor Casal, 2-1.º derecha-Teléfono 2526  
Especialista: Pulmones y corazón  
Médico de los Sanatorios de Bligny (Francia) y Leysin (Suiza)  
Consultas: 11 a 1 y de 4 a 6

**SANTIAGO MELON**  
Médico de la Beneficencia  
Medicina interna sistema nervioso  
Campomanes, 8-1.º.-Consulta de 11 a 1  
SANTA CRUZ, 19  
Teléfono 36-07  
Médico especialista **Leopoldo Escobedo**  
Enfermedades Piel, Secretas y Vias de la Orina.-10 a 1 y 3 a 5  
Victor Sainz, 4 (antes Paseo de Santa Clara)  
Teléfono 1067.

### Sección por palabras

**AGENCIA** de Información Comercial. Obtención de certificados penales, últimas voluntades. Guillermo López. Regla, 4. Oviedo.

**OCASION** se venden mesitas de noche, camas con somier usadas en buen uso. Informes: Manuel Pedregal, número 1, segundo. Precios baratísimos. Teléfono 3402. Oviedo.

**TRASPASO COMERCIO** paquetería, lona y perfumería, bien acreditado, sitio céntrico esta villa. Josefa Reguero. Infesto.

**COMPRASOR** Ingersoll, semi-nuevo. se vende. Razón: Publicitas.

**CLASES** de Bachillerato, Oposiciones, Comercio, Taquígrafía, Mecanografía (diez dedos), INTERNOS, mediopensionistas. Pelayo, 13, tercero. Oviedo.

**COMPRARIA CAMIONETA** diez, doce caballos buen uso, para tráfico mercados. Informes: Evaristo Cuesta (Infesto). La Obra.

**PENSION ASTURIANA** económica, confortable, excelente cocina. Carrera de San Jerónimo, 35, primero derecha. Hay ascensor. Madrid. Teléfono 20081.

**SE VENDE** casa y pajar con ocho fincas, gran porvenir. Razón: Juan de la Luz. Salas.

**SE VENDEN** como saldo estanterías, vitrinas, mostradores y puertas en buen uso, así como maderas de nogal, roble y castaño, aprovechen la ocasión. Cervantes, 10, taller.

**LIQUIDO** todos los muebles, lámparas, aparatos luz, con gran rebaja de precio de los talleres de Manuel Cuartas, en Cabo Noval número 12, almacén. Horas de 10 a 12 y de 3 a 5.

**VENDO** Ocasión cuatro lunas para escaparate nuevas dos de 174 por 1,38, una de 174 por 151, una de 178 por 169. Informarán: Cervantes, 10, taller.

**PELLUCEROS.** Líquido en 2.500 pesetas un aparato de permanente con 28 calentadores Eugene, dos sillones ame Heanos, dos tocadors, una cubeta, una femp, dos secadores con casco y manga, dos duchas, dos champuneras y demás accesorios. Razón: Droguería Meraña. Oviedo.

**COCINERA** se necesita para Restaurant. Jovellanos, 48.

**CON HUERTA Y JARDIN** se vende una casa moderna en "Colonia Astur". Villar Informa.

**MUDANZAS** para muebles en camión con toldo. Trascorales, 25. Teléfono 4012. La Tevergana.

**MUDANZAS** y transportes en general. Teléfono 1729. Aviso. Bar Cantábrico en Elorza. José Fernández (Estanquillo), Independencia, y Manuel Valdés, Rosal, número 22.

**LOS SELLOS** de caucho se entregan a las 24 horas en la Imprenta L. Ruiz de la Peña. Gascona 9. Teléfono 4180.

**URGE VENDER** chalet en los alrededores de Oviedo. Tranvías casi a la puerta. Para más detalles dirijase al número 9621. Publicitas, S. A. Apartado 89. Oviedo.

**SE VENDE** camioneta de una tonelada con toldo, propia para industriales. Informes: Publicitas.

**SE TRASPASA** acreditado establecimiento de bebidas con piso de huéspedes. Informes: Publicitas.

**SE TRASPASA** local con estanterías propio para comestibles y paquetería. Plazuela Santullano, 3, llave en el primer piso.

**CANARIOS** buen canto 20 pesetas uno. Besada, 30, primero.

**SE TRASPASA** la Casa del Maño, comidas y bebidas, sita en Teatinos.

**SI TIENE** que tramitar algún documento relacionado con su automóvil, o con su carnet de conductor, puede dirigirse a R. O. F. E. Oficina Automovilista. Argüelles, 21, primero. Teléfono 2925. Oviedo.

**SE VENDE** comedor nuevo muy barato y varios muebles. Asturias, 8, entresuelo.

**SE OFRECE** CHOFER. Buenos informes. Aquilino Cimadevilla. San Lázaro, 1. Teléfono 2664.

**PROFESORA** CORTE confección de mejores sistemas Madrid. Enseñanza completa dos meses. Doctor Casal, 11, tercero.

**TRASPASO** comercio amplio local en lo más céntrico de Oviedo, instalación moderna. Informes: Publicitas.

**ALQUILASE** gabinete con dos camas. Besada, 40, tercero derecha.

## NOTAS DEPORTIVAS

VUELTA A EMPEZAR

## Hoy se reanudarán en Asturias los matches del super-regional, enfrentándose en Las Arobas el Oviedo y el Stadium Avilesino

El partido, tiene sobrada importancia y sobrados alicientes para que a presenciario acuda público futbolista de todas partes. De la capital, han de sumar algunos cientos los aficionados que acompañen al conjunto azul a la villa costera, y entre éstos, naturalmente, nos encontramos nosotros.

La obligada interrupción de éstos y otros partidos, como consecuencia de los bárbaros sucesos desarrollados en Asturias dió paso asimismo a vandalismo de tales proporciones que con la misma violencia que éste operó por la ciudad, arrancó todo cuanto grato y nos pertenecía de la memoria...

Quiera decirse, que tan lejos queda para nosotros la fecha en que vimos luchar al Oviedo en el Molinón, y ganar al Sporting, que sólo tenemos una idea remota de cual es su forma actual de juego, si bien las referencias que sobre ello tenemos son favorables.

Ya dijimos ayer, que admitíamos se registrara esta tarde en Las Arobas una lucha dura, de codicia máxima con superabundancia de juego, pero no así que sobre el papel tuviera el bando avilesino el mismo número de probabilidades que el campeón. Para afirmar lo contrario, no precisamos recordar muy bien la potencia acusada por el team ovetense en los partidos jugados esta temporada. El Oviedo, es infinitamente más equipo que el Stadium Avilesino, y esa diferencia de clase, bien en una mitad, o en las dos del encuentro, lo patentizará como lo hizo en el Molinón, que de eso sí que nos acordamos.

Y creemos que hecho este juicio no cabe otra que esperar lo que resulte.

Moncho.

## BIEN VENIDO, TONIJEAN

Desde ayer se encuentra entre nosotros el famoso Tonijuan, cuya actuación como entrenador del Oviedo F. C. dejó tal estela de éxitos que le valieron el afecto y la consideración de todos los aficionados ovetenses.

Toni, como familiarmente por aquí se le llama, que además de ser una autoridad en materia futbolística del mayor relieve, es un hombre de refinada cultura y contagiosa simpatía, como quiere de veras a Oviedo y a las cosas de Oviedo, al tener noticia de los trágicos sucesos en esta ciudad desarrollados, esperó con ansia la sofocación del movimiento para hacernos una visita y testimoniarnos su sentimiento.

Ya está entre nosotros, y ni que decir tiene que su visita ha tenido entre los "oviedistas" favorabilísima acogida.

Deseamos al ejemplar deportista y simpático catalán una grata estancia en la ciudad mártir.

### En Soto de la Barca (Tineo)

VICTORIA DEL NARCEA SPORT CLUB

El pasado domingo contendieron en el campo de "El Pascón", los equipos Deportivo de Gera y el Narcea Sport Club, terminando el partido con dos a cero a favor del equipo local.

Venía el equipo forastero precedido de gran fama, por los resultados obtenidos en campos forasteros, pero el Narcea Sport, salió dispuesto a derrotarles y lo consiguió, pudiendo haberles marcado más tantos, puesto que el dominio fué absoluto de los locales. Sobresalieron por el equipo local, José Antonio. Le siguió en méritos, el defensa derecha, el portero, interior derecha y el extremo del mismo lado, también hicieron un excelente partido. Los demás cumplieron.

Por los forasteros, entrenamiento y voluntad, pero de fútbol poco saben, sólo el delantero centro sobresalió algo entre los suyos.

Hoy domingo se repetirá el partido en Gera, y esperamos que aquí será más resonante la victoria para los de Cangas del Narcea.—Falo.

Tlfo. 3690

Hijo de FONTELA

OVIEDO

URIA, 42

SASTRERIA

Manuel Cabal, Cortador que fué de MI TIENDA, ofrece sus servicios en esta Casa. Gran surtido en prendas para agua, Abrigos confeccionados, Géneros de punto y Camisería EXTENSAS COLECCIONES

Por los Centros de Enseñanza

### Instituto Nacional de Segunda Enseñanza de Oviedo,

Próxima a terminar la reconstitución de la matrícula oficial del presente curso, se va a proceder a reconstituir los expedientes de los alumnos de los restantes géneros de enseñanza, por el orden siguiente:

En los días 6 al 11 del corriente, de 10,30 a 13,30, los que hayan de matricularse ahora en la Universidad u otros Centros.

En el plazo de tres meses, a partir del 12 del actual, y a la misma hora, los que tengan pendientes estudios de Bachillerato y piensen continuarlos en este mismo curso.

Lo que se hace público a los efectos oportunos.

Oviedo, 3 de Noviembre de 1934.—El Secretario, Pedro González.—Visto bueno: El Director accidental, Rogelio Masip.

### Corchería "La Guayaba"

Vende a precios de fábrica, garantizando su buena calidad.

COVADONGA 18 Gijón

### ASEGURESE CONTRA

el Incendio, Robo, Saqueo y Motín

Pida condiciones a los representantes generales en Asturias de «La Preservatrice» (la más antigua Compañía francesa en el ramo de accidentes) y «General Española de Seguros (S. A.); DON ALFONSO MUÑOZ DE DIEGO, Uria, 44, pral. Oviedo.—Teléfono 1936. DON EUSEBIO ALVAREZ CAÑEDO, B. Ibañez, 10.—G.IJCN.—Teléfono 3425.

Envíenos sus pólizas para hacerle el seguro complementario.

### Gaceticillas

#### HALLAZGO DE UN BOLSILLO

En la Jefatura de Policía Urbana se encuentra depositado un bolsillo con metálico, encontrado en la vía pública por don Sirio Fraile Arrionda, vecino de San Lazaro, núm. 6, a disposición de la persona que acredite la propiedad.

### ESCORIAL

HOTEL JARDIN  
TODO CONFORT  
DESDE 9 PESETAS

### Ecos del Magisterio

#### CONSEJO LOCAL DE PRIMERA ENSEÑANZA DE LLANES

Se convoca a todos los señores maestros de este concejo a una reunión que habrá de celebrarse en las graduadas de esta villa a las once de la mañana del jueves, día 8 del corriente mes, para tratar de las clases de adultos.

Se recomienda la puntual asistencia de todos.—La Presidencia en funciones, Dolores Cue.

## DEL AYUNTAMIENTO

#### EL ALCALDE Y LOS PERIODISTAS

El señor Castañón, al recibirnos ayer, nos participó que en cumplimiento de lo acordado en la sesión anterior había teleografiado al ministro de la Gobernación protestando de las informaciones tendenciosas que publican algunos periódicos, al referirse a los hechos causados por los funcionarios en Oviedo, y advirtiéndole podía esta conducta constituir un peligro para el orden público en el momento de vocear los vendados los periódicos que vienen empleando este comportamiento que tanto perjudica a la verdad y a los intereses de Oviedo.

Después aprobó el señor Castañón que el Ayuntamiento había mostrado su conformidad con la propuesta proponiendo el nombramiento de Ciudadano de Honor al Jefe del Gobierno, don Alejandro Lerroux, y que tenía gran satisfacción en que este acuerdo prosperase para reconocimiento de tan ilustre hombre público.

Hizo luego alusión a cuanto se habló anteaer en la sesión con respecto a los auxilios que será necesario prestar tanto a las familias de los guardas urbanos que han sido víctimas de los revoltosos, y para lo cual una Comisión de concejales abriría una información a fin de comprobar su fallecimiento, ya que de modo oficial no se tienen datos, y las familias de estos funcionarios que tengan conocimiento de su muerte deben presentar la correspondiente instancia a los efectos de prestarle los auxilios que correspondan.

Recordó el Alcalde, a propósito de esto, que él de antemano, y con el propósito de hacerlo llegar a la Corporación, había adoptado la medida de que no se cobrasen las sepulturas a las familias de los elementos de la fuerza que han resultado muertos, con motivo de los pasados sucesos; y que el señor Calzón, ayer, había ampliado esta propuesta en el sentido de que cuando el Ayuntamiento tuviese posibles económicos levantase en el cementerio un mausoleo para llevar allí los restos de todos los militares, e igualmente los restos del antiguo enterrador don Lucas Fernández y el hijo del Conserje del cementerio, e-

fior Navarro, que fueron también víctimas de la furia de los revoltosos. Terminó diciendo el señor Castañón que se recibían constantes cartas de los Ayuntamientos adhiriéndose al dolor y ofreciendo el concurso con arreglo a los medios económicos en que cada Ayuntamiento se desmenua, y confía el señor Castañón en la labor eficaz que en este sentido habrá de hacer la Unión de Municipios Españoles.

#### AVISO DE LA ALCALDIA

La Alcaldía ha fijado un abono concediendo un plazo de quince días a todas aquellas personas que no hayan efectuado el pago del importe de daños o desperfectos ocasionados en servicios municipales, o sea en jardines, columnas del alumbrado, pavimento de calles, etc., de pasar las personas responsables al Negociado de Policía y Orden de este Excmo. Ayuntamiento, durante las horas de diez de la mañana a una de la tarde, pues transcurrido dicho plazo se cobrarán por la Agencia ejecutiva con los consiguientes recargos.

Dada la situación porque atraviesa el Erario municipal, espera la Alcaldía lo efectuarán en este nuevo plazo que se concede.

#### PAGO DE NOMINAS

Días de pago de las nóminas de personal correspondientes al mes de Octubre:

Lunes, día 5 de Noviembre.—Secretaría, Intervención y Arbitrios.

Martes, 6.—Guardia Urbana.

Miércoles, 7.—Guardia Urbana.

Jueves, 8.—Obras por administración y personal de Paseos.

Viernes, 9.—Beneficencia, Laboratorio y Desinfección.

Sábado, 10.—Jornales semanales.

Lunes, 12.—Fuentes y Cañerías, Cementerio, Mercados y Matadero.

Martes, 13.—Jubilaciones y Pensiones y Porteros de Escuelas.

Miércoles, 14.—Depósito municipal, Bomberos y demás dependencias del Parque.

Jueves, 15.—Instrucción Pública (Maestros municipales, alquileres cícetera), Artes e Industrias y Escuela de Comercio.

Los populares Almacenes

# AL PELAYO DE OVIEDO

Ofrecen a su numerosa clientela a partir de 1.º de Noviembre ventajosísimas condiciones de precios en todos los artículos de las distintas secciones, que esta importante casa trabaja

- “AL PELAYO” Pañería y Sastrería
- “AL PELAYO” Género de abrigo para señora
- “AL PELAYO” Lanería, Sedería y Pieles
- “AL PELAYO” Tejidos de todas las clases
- “AL PELAYO” Paquetería en general

Especialidad en confecciones de todas clases, para caballeros y niños

Gabanes - Gabardinas - Cueros - Impermeables



**AVISO: El dueño del incendiado establecimiento denominado MI TIENDA en Uría, núm. 30, suplica a sus numerosos clientes y amigos, se sirvan dirigirse para todo a su oficina provisional Uría, 56 "EL ESCUDO".**

TAN TRAGICAS COMO ELOCUENTES CIFRAS

Los sacerdotes y religiosos que fueron asesinados por los revolucionarios

La Junta Diocesana de Acción Católica, ha establecido unas oficinas en la calle de Melquiades Alvarez, número 6, en la que se recoge cuantos datos se le ofrezcan respecto a la muerte violenta de los sacerdotes víctimas de la revolución, y detalles de la clase de martirio sufrido por cada uno.

Hasta ahora, van recogidos los nombres de los siguientes sacerdotes, religiosos y seminaristas:

Don Juan Puertes Román, Provisor y Vicario General de la Diócesis y don Aurelio Gago, canónigo y secretario general de Cámara del episcopado, fusilados ambos, en San Lázaro, después de haberles sacado de la casa de la señora marquesa de Ferrera. Estaban, ambos, vestidos de paisano, y les condujeron en un camión, después de haberles dicho, crudamente, que los iban a matar.

Don Francisco Sanz Baztán, canónigo de la Catedral de Oviedo, sobrino del que había sido Obispo de Oviedo, don Francisco Baztán Urquiza.

A este virtuoso sacerdote, le fusilaron en la calle, en el barrio de la Piñera, cerca de la Fábrica de Armas y del cuartel de Pelayo.

Don Román Cosío González, párroco de Santa María la Real de la Corte, al que cogieron prisionero en su domicilio y le llevaron al Instituto. Un día, cuando intentaba escapar, le mataron al saltar una tapia. Se pasaba el tiempo en su prisión, gritando viva Cristo Rey.

S. Tomás Suero Coballes, ecónomo de Moreda, al que los revolucionarios obligaron a ir a parlamentar con los mineros católicos, a cuyo frente está Vicente Madera, y se quedó con éstos, y cuando se retiraban los católicos y vadaban el río, fué muerto a tiros por los rebeldes.

Don Manuel Muñiz Lobato, ecónomo de Valdecuna de Mieres, al que buscaron en su domicilio, y a la puerta de él, le fusilaron.

Don Luciano Fernández Martínez, párroco de La Rebollada, al que llevaron al cementerio de Loredo, le obligaron a marchar con una pala y un pico y le hicieron saltar la tapia del cementerio, porque la puerta estaba cerrada. Le querían obligar a cavar la fosa, pero dijo que no tenía fuerzas y pidió que le mataran cuanto antes si es que le iban a matar. Le fusilaron al pie del lugar en que fué enterrado.

Don Joaquín del Valle Villa, párroco de Olhoniego, al que fusilaron también, en el cementerio.

Don Venancio Prada Morán, régente de Sama, muerto en la calle del pueblo.

Don Graciano González Blanco, ecónomo de San Esteban de las Cruces, al que llevaron prisionero a Mieres con varios seminaristas. Cuando ya estaban en Mieres, hubo un tiroteo, el sacerdote quiso refugiarse, y le hicieron una descarga porque creían que huía.

Seminaristas: don Gonzalo Zurro Fanjul, que murió diciendo viva Cristo Rey; don Angel Cuartas, don Mariano Suárez,

don José María Fernández Muñón, don Juan Castañón y don Jesús Prieto. A los seis, después de haber estado tres días refugiados en un sótano, a raíz del asalto al Convento de Santo Domingo donde estaba el Seminario, los fusilaron en la carretera un día que se aventuraron a salir de su escondite.

Faltan siete seminaristas, de los cuales no se sabe si están vivos o muertos.

Hermanos de la Escuela Cristiana de Turón:

H. Cirilo Bertrand, fusilado. H. Marciano José, I. Victoriano Pío, H. Julián Alfredo, H. Benjamín Julián, H. Benito de Jesús, H. Augusto Andrés, H. Aniceto Adolfo. Todos ellos fusilados.

Religiosos:

Padre Eufrasio (del Niño Jesús) Barredo. Por no comprometer a unos vecinos de una casa contigua al convento, en la que se había refugiado, salió y al saltar una tapia cayó y se fracturó una cadera. En el Hospital, a donde fué conducido, le delataron unos enfermeros, y andando, con los grandes dolores que sufría, le llevaron al mercado viejo, dos kilómetros de distancia del Hospital. Cuando le iban a fusilar, dijo: Os perdono, porque todos somos hermanos. Quiso abrazar a uno de sus verdugos, y en aquel momento le hicieron una descarga.

Padre Jesuita, don Emilio Martínez Martínez, y hermano de la misma Orden, Juan Bautista Arconada. Estos dos religiosos venían en el tren que el día 5 fué detenido en Ujo. Se refugiaron en casa de don Camilo Muñiz, primero y luego en la de su hermano don Dionisio Muñiz. De allí salieron, vestidos de paisano, por los montes y a la entrada de Mieres los cogieron, sospecharon que eran sacerdotes y los fusilaron.

Padre Paul, Vicente Pastor, cogido en el Seminario y fusilado en el mercado viejo del barrio de San Lázaro.

Padre Paul, Tomás Pallarés. Estaba detenido en el Instituto y cuando la explosión, al descolgarse por una cuerda, se cree que le cayó la pared encima.

Hermano coadjutor Salvador González, fusilado.

Pasionistas de Mieres:

Padre Inocencio, fusilado en Turón. Parece que en Mieres han fusilado a otros tres o cuatro pasionistas. A dos, por lo menos, que eran novicios, se sabe que los persiguieron por el monte y los mataron para saquearlos, además, creyendo que llevaban dinero. Al uno le encontraron, por todo viático, una manzana y al otro un trocito de pan.

En total, se sabe de 34, ciertamente, asesinados durante la revolución.

RODADO A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Don José Fernández González DEL COMERCIO DE ESTA PLAZA

que falleció el día 12 de octubre de 1934, víctima de los sucesos revolucionarios, a los 32 años de edad

R. I. P. Su desconsolada esposa doña Enriqueta Urdangaray Cima; madre doña Petra González; madre política doña Maria Cima; hermanos, hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan a sus amistades y personas piadosas tengan presente en sus oraciones el alma del finado y se dignen asistir al funeral que por su eterno descanso se celebrará mañana lunes, día 5, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de San Julián de los Prados, por cuyos actos de caridad les quedarán muy agradecidos.

TONICO-APERITIVO SIN RIVAL



"ANIBAL" VINO INSUPERABLE

AGENTE GENERAL PARA ASTURIAS D. FRANCISCO ROMERO - OVIEDO

CIA MATA-UNION DE BODEGAS ANDALUZAS - MALAGA

CIE QUE TRANSATLANTIQUE LINEA HABANA Y VERACRUZ

Próxima salida del Musel: 25 de Noviembre por el magnífico buque de 16.000 toneladas, 14.000 HPH y 18 millas de velocidad "MEXIQUE"

Travesía: ocho días y medio Admite pasajeros de las clases Primera, Segunda, Intermedia (Turista), Tercera en cómodos camarotes de cuatro y seis literas, y carga general

LINEA DE LOS ESTADOS UNIDOS Salidas semanales para Nueva York. Travesía en cinco días BILLETE DESDE CUALQUIER ESTACION DE ASTURIAS

LINEA DE AMERICA CENTRAL Salidas quincenales para todos los puertos

GRUCEROS Precios en tercera clase para Habana y Veracruz pesetas 664,25 y 717,50 (incluido impuestos)

Al Mediterráneo, Báltico, Regiones Polares, etc., etc. Para informes billetes A. PAQUET Muelle, 2, 4 y 6 Gijón Teléfono 24-00

Sastrería "LONDRES" Cortador: L. MARTIN RUBIO Variado surtido en pañería fina Fruela, 14, 1.º - OVIEDO - Teléfono 2125

PERDIDA

De una perra Setter-Labrador, blanca manchada en negro, con las orejas negras. atiendo por QUIRA, se gratificará espléndidamente quien la entregue en este periódico.

"Centro Hijos de Oviedo" La suscripción pro necesitados Suma anterior: 249 pesetas. Don Enrique Cienfuegos, 2. Don Angel Farcia, 1. Don Francisco Magdalena, 2. Don Adriano Arbesú (antigua Casa Marica Uría), 10. Don M. C., 5. Don L. V. V., 1.500. Don Carlos Frígola, 15. Suma: 1.784 pesetas. (Sigue abierta la suscripción.)

NOTICIAS DE ULTIMA HORA Parece que la Ejecutiva del partido socialista es la que se opone a la vuelta al Parlamento

LA ACTITUD DE LOS SOCIALISTAS

Madrid.—Al salir de la reunión de la tarde celebrada por la minoría socialista, el diputado señor Lamóneda se limitó a decir a preguntas que le hicieron los periodistas, que no se había tomado acuerdo alguno y que volverían a celebrar una nueva reunión mañana.

Todos los diputados pertenecientes a la expresada minoría se mostraron reservadísimos.

No obstante, se decía en el Congreso que las dificultades con que se había tropezado por parte de los partidarios de reintegrarse al Parlamento, procedían del acuerdo contrario acordado por la Comisión Ejecutiva del partido. Uno de los presentes propuso que se hiciera previamente una consulta a la citada Comisión Ejecutiva para ver si era posible la modificación del aludido acuerdo, pero como no hubo unanimidad en la minoría, ésta acordó volver a reunirse mañana, domingo, a las once de la mañana.

TROPAS PROCEDENTES DE ASTURIAS

Coruña.—Procedentes de Gijón y a bordo del barco "Capitán Segarra", llegaron las fuerzas de guarnición en Lugo, del Regimiento número 12, y una bandera del Tercio. Las fuerzas desfilaron por las calles, donde se agolpaba numeroso público, que les aclamaba a su paso.

Las tropas del Regimiento número 12, continuarán a Lugo y las del Tercio permanecerán aquí unos días.

UN CONSEJO DE GUERRA

Barcelona.—En Montjuich se nombró el Consejo de guerra contra el capitán Luengo.

El fiscal le acusaba del delito de rebelión, pasándose al lado de las fuerzas contrarias al Gobierno, en los sucesos del día 5 en Cataluña, y pidió la pena correspondiente al delito, de muerte o reclusión perpetua.

El defensor pidió la absolución y el Tribunal le condenó a la pena de reclusión perpetua.

UNA CATASTROFE

Orjiva.—En un pueblo próximo, al desprenderse un muro sobre dos casas, se hundieron éstas y perecieron nueve personas entre los escombros.

UN ATRACO EN BARCELONA

Barcelona.—Dos individuos, pistola en mano, penetraron en el portal de la casa número 175 de la calle de Cortes, donde se hallaban el portero y el administrador de la finca, llamado este Juan Bosch.

Después de hacerles entrar en el ascensor obligaron a Bosch a entregarles el dinero que llevaba, y después de apoderarse de quince mil pesetas que acababa de cobrar, se dieron a la fuga.

DILIGENCIA JUDICIAL

Barcelona.—Esta noche se dió una audición con los discos impresionados durante los sucesos del 5 y 6 de Octubre con los discursos del señor Companys declarando el Estat Catalá y las alocuciones a las fuerzas dirigidas por Dencás y Gassols.

La audición se verificó ante los empleados de Radio Barcelona, que garantizaron la autenticidad de los discos.

AVISO

Remite a particulares y comerciantes franco portes estación: PATATAS y ALUBIAS, de mi propia cosecha.

Patatas desde 50 kilos Alubias desde 20 kilos

Vea precios:

Patata blanca superior . . . a . . . 0,20 kilo » morrillo » . . . » . . . 0,19 » Alubias blancas seleccionadas » . . . 1 » » pintas garbanzadas » . . . 0,81 »

PEDIDOS A: Laureano Llamas

Carrizo de la Rivera (León)

Primer pedido acompañado de su importe por giro postal

ALMACENES

EL NAVIO Fruela, 14

Impermeables Gabardinas Paraguas Cobertores Pañería Sastrería Especialidad en artículos para lutos

AVISO

Indemnización que ofrece el Estado es haciendo su traje y gabán con Manuel Cabal. Cortador del Comercio incendiado "MI TIENDA", que se ofrece a su distinguida clientela y al público en general en Uría, 42. "HIJOS DE J. FONTELA"



El arquetipo de la belleza femenina le dá su nombre: AGUA VISNÚ

Presta al cutis la frescura de los 15 años. Producto nacional, no tiene superior entre los similares extranjeros. Limpia el rostro de pecas, manchas, huellas de viruela, etc. Lo encontrará en tonos blanco, rachel, rosado, moreno, ocre y bronceado.

FIN DE LAS HERNIAS

Recuerda siempre que los únicos aparatos que curarán radicalmente vuestras hernias son los del especialista SR. TORRENT construídos científicamente para cada hernia, edad y sexo. Sin trabas ni virantes engorrosos de ninguna clase, no molestan ni hacen bulto, amoldándose al cuerpo como un guante, transformando rápidamente a todos los herniados en seres perfectos y robustos llenos de vida y salud como eran antes de estar herniados. Si queréis, pues, acabar para siempre con vuestras hernias, visitad -sin pérdida de tiempo al especialista SR. TORRENT que estará en OVIEDO y en el HOTEL FRANCES, únicamente el próximo VIERNES día 9 del corriente. En LEON, el día 7, en el HOTEL OLIDEN, y en GIJON, el día 8, en el HOTEL SALOME.

NOTAS: ESPECIALIDAD en fajas médicas y demás aparatos para corregir y evitar todas las dolencias propias de la mujer. Talleres y despacho en Barcelona: UNION, 18. "CASA TORRENT".

NOTAS DEL DIA

La actitud socialista

Aun cuando el Gobierno no declare fuera de la ley a determinadas organizaciones sindicales y partidos extremistas, puede asegurarse que el partido socialista no volverá a ser, por lo menos dentro del margen de vida de los hombres de hoy, lo que hasta ahora ha sido en España.

Y al decir esto, no nos referimos solamente al hecho de que la hora del socialismo sea ya pasada en todos los relojes del mundo. El socialismo marxista, el que propugnaba el autor de "El Capital" hace sesenta años, no tiene sentido en la época actual. Tema ha sido éste que hemos tratado en este mismo sitio repetidas veces y sobre el cual no hay que insistir.

Nos referimos a las personas socialistas españolas, tanto a las que están libres como a las huidas y encarceladas. Entre unas y otras ya no es posible soldadura alguna. La escisión se vio clara en el último Congreso socialista, cuando las fuerzas se dividieron en dos bandos: a un lado los partidarios de Besteiro y al otro los de Largo Caballero. Besteiro, laborista por temperamento y cultura, con un criterio evolutivo que aspiraba a obtener reivindicaciones para la clase trabajadora dentro de los postulados de la autoridad y el orden establecidos, no ha querido marcharse con las salpicaduras sangrientas de la batalla revolucionaria. Largo Caballero, profeta de la guerra civil, promotor de la revolución, llevó personalmente la dirección de este movimiento, según nos anunció nuestra Agencia en el último número que publicamos anterior a la lucha.

Hoy Besteiro es aceptado por unanimidad en la Academia de Ciencias Morales y Políticas, a cuyo discurso contestará probablemente el Presidente del Estado. Largo Caballero, encerrado en una cárcel, sufre las consecuencias de su vanidad y espera la última palabra de las autoridades militares.

Pero hay más. Algunos diputados socialistas que han acudido a los pasillos del Congreso, después de dolerse de los acontecimientos pasados, han declarado que ellos no eran partidarios de revoluciones, y mucho menos cruentas, sino que, de acuerdo con el punto de vista de Besteiro aspiraban a establecer con paso mesurado una mayor justicia social en pro de la clase trabajadora.

Muchas reflexiones se nos ocurren a esta fácil actitud de torear a toro pasado; pero como suponemos que el lector las está haciendo por su cuenta, seguimos adelante.

Lo indudable es que el partido socialista español pasa por una crisis tan aguda que de ella va a salir más maltrecho de lo que está. Ni los encarcelados, huidos y perseguidos verán ira la faena de los que ahora no quieren contacto con ellos y reprochan sus procedimientos, ni los que pueden andar sueltos han de tener gusto ni interés en asociarse con los que pueden comprometerles. Pero la piedra de toque nos la va a dar la actitud que adopte la minoría parlamentaria acerca de la procedencia o no de incorporarse al Parlamento. La vuelta a éste representará que se ha impuesto la cordura. Y aunque el pretexto sea la defensa de sus compañeros encarcelados o comprometidos en la revolución, el hecho resultante será que unos señores que habían roto todo vínculo y diálogo con el Gobierno y el Congreso de los diputados, recapacitan y vuelven a reanudarlos sin que nadie se lo haya pedido. Claro que algunos irán farrucos a pedir cuenta "de ciertas extralimitaciones"... Para éstos bastará una sola pregunta:

—¿Cohonestáis esta revolución que vuestro partido ha desencadenado y que ha costado tres mil víctimas?

¡A ver quién se atreve a decir que sí!

Puede suceder que la minoría socialista acuerde mantener su aislamiento del Congreso. Esto querría decir que eliminado por ellos mismos el régimen de puerta abierta y voz alta y clara, reanudan su táctica conspiradora. En tal caso, el Gobierno no puede ignorar cuál es el alcance de su deber. Mantener una agrupación que prefiera trabajar en la sombra mejor que a plena luz, equivaldría a colaborar inconscientemente con los partidarios de la revuelta. Y esto no, que subsista el partido socialista; pero dentro de la técnica doctrinaria, sometido al control de la autoridad y centrado en los principios inquebrantables del orden social. Alejado una tilde de estas normas, lo fulminante es su destrucción como tal partido.

La España política debe organizarse de tal modo que haga imposible en el porvenir otra intentona como la de Octubre. Porque otra como la anterior, y del calibre de la de Asturias, tal vez la repriera la autoridad con sus poderosos resortes de mando. Pero la economía nacional no la resistiría. ¡Mírense todos en el espejo de Asturias! Y ahora ¡imagínense a toda España de la misma manera!

¡ASI ES LA VIDA!

Motivos de preocupación

Cuando el Jefe del Gobierno tuvo conocimiento de que se hallaban convictos y confesos los cabecillas revolucionarios que asesinaron en Turón a un teniente coronel, un comandante de Carabineros, el director de Hulleras don Rafael del Río y varios religiosos, exclamó ante los periodistas:

—¡Un motivo más de preocupación!

Efectivamente, es un nuevo motivo de preocupación; pero como éste va a tener muchos más el señor Lerroux, porque empezada a deshilararse la madeja, van a ir apareciendo los cabecillas asesinos convictos y confesos con bastante más rapidez de lo que ellos quisieran.

Aun no se ha hecho una estadística del número y calidad de víctimas de la revolución de Octubre en Asturias. No se ha hecho porque hasta el momento ha sido tarea imposible. Pero el día en que se haga, España entera se va a sorprender de la magnitud de este movimiento que no ha tenido igual en los annales de la Historia nacional. Y cuando se haga la estadística general y se conozca el número total de muertos de todo orden y significación, con más los heridos, inválidos, desaparecidos y huérfanos, tal vez entonces abran sus ojos asustados los que aun creen que lo de Asturias ha sido como lo de Cataluña o Madrid.

Por lo demás, el señor Lerroux, hombre sensible y humano, va a seguir recibiendo nuevos motivos de preocupación. ¡Si viera los que hemos recibido los asturianos durante la decena trágica!

Notas de Sociedad

VIAJES

Pasada una larga temporada en sus posesiones de Colloto, regresó a la capital de España, acompañado de su distinguida esposa, el notable pintor y querido amigo nuestro don José Prado Norriella.

Salieron para Madrid, nuestro estimado amigo don Plácido Álvarez Buella, coronel de Artillería retirado, y su distinguida familia.

Para el mismo punto salió el distinguido joven ovetense don Luis Flórez.

BAUTIZO

Recibió las aguas bautismales la primogénita de nuestros queridos amigos doña Falita Recio y don Alfredo Lavandera, imponiéndosele los nombres de María de los Dolores.

Enviamos a los padres y demás familiares de la nueva cristiana nuestra más cordial enhorabuena.

HACIA LA NORMALIDAD EN EL TRABAJO

Una conversación con el Director General de Minas

Ayer por la tarde se celebró en el Sindicato Carbonero una reunión de la Patronal Minera, que presidió el Director General de Minas y Combustibles, don Manuel Sáez de Santamaría.

Después de la reunión nos hemos entrevistado con el Director General, al que pedimos una referencia de lo tratado y de su visita a Asturias.

Comenzó diciéndonos que ya había legado el momento de pensar en ir hacia la normalidad, por lo que no es hora de hablar, sino de actuar.

—De lo primero que me he ocupado—nos dijo—es de ir dando salida a los "stocks" de carbón que hay fuera de la mina, especialmente en los puertos, porque hay una gran cantidad de industrias que se abastecen de carbón nacional, con el compromiso de no adquirirlo en Inglaterra, y no es posible dejarlas desamparadas. La primera medida que tomé ha sido la de regularizar los trabajos de cargue en los puertos, para asegurar dicho abastecimiento. La segunda medida que tomaré será la de organizar el cargue de carbón en plaza en el más breve espacio de días.

En la Junta que acabamos de celebrar—añadió—ya presenté una fórmula a la Patronal para la organización de dichos servicios, que será sometida a la autoridad militar. Mañana me entrevistaré con el comandante señor Doval, y tengo la esperanza de que a mitad de semana se podrá iniciar el cargue de carbón en las minas.

—¿Cree usted que se comenzará a trabajar pronto en las minas?

—Eso ya es más difícil. Poner en marcha las minas es cosa de más cuidado, porque aparte el mal estado de las mismas por la falta de conservación, hay otras circunstancias de orden público que exigen gran cuidado. Lo primero que se necesita es que para la reanudación de trabajos la intervención militar haya acabado de liquidar cuentas definitivamente para que puedan ser depuradas las listas de obreros de las minas.

Esto sin animosidad ni persecuciones, pero sí con absoluto cuidado para que no quede la más ligera sombra de inseguridad.

LOS TRABAJOS EN LAS MINAS

—Eso es relativo. Los daños son grandes, sí, porque al faltar la conservación, los hundimientos e inundaciones constituyen un grave contratiempo de costosos resultados. Al reanudar los trabajos no se comenzará, como es natural, por arrancar carbón, sino por llevar a cabo las reparaciones en el interior. —¿Se contará con el auxilio del Estado?

—Eso son cuentas del Gobierno, el cual tendrá nota exacta de los daños sufridos en las industrias mineras. El Gobierno acudirá directa o indirectamente en auxilio de la industria minera, pero yo no puedo adelantar nada a este respecto.

—¿Los destrozos en las maquinarias son importantes?

—No, no. Los atentados contra la maquinaria no han sido muchos, y en éstos las pérdidas son, por tanto, menores.

—¿Tengan, pues, la confianza—terminó diciéndonos—de que se hará cuanto sea posible para que el trabajo en las minas se reanude a la mayor brevedad, y que, por ahora, comencemos por dar salida al carbón de puertos, al de existencia en plaza y, después a la reparación de las minas y su puesta en marcha.

Sobre todo a los ingenieros y demás personal técnico, hay que rodearle de una seguridad personal absoluta, que les proporcione la tranquilidad espiritual indispensable para que su labor pueda ser eficiente. Con todo esto se podrá ir organizando de modo que pueda señalarse el plazo de admisión de los obreros, al término del stock en plaza, para que no falte combustible.

—¿Los daños en las minas son de mucha consideración?

—Eso es relativo. Los daños son grandes, sí, porque al faltar la conservación, los hundimientos e inundaciones constituyen un grave contratiempo de costosos resultados. Al reanudar los trabajos no se comenzará, como es natural, por arrancar carbón, sino por llevar a cabo las reparaciones en el interior.

—¿Se contará con el auxilio del Estado?

—Eso son cuentas del Gobierno, el cual tendrá nota exacta de los daños sufridos en las industrias mineras. El Gobierno acudirá directa o indirectamente en auxilio de la industria minera, pero yo no puedo adelantar nada a este respecto.

—¿Los destrozos en las maquinarias son importantes?

—No, no. Los atentados contra la maquinaria no han sido muchos, y en éstos las pérdidas son, por tanto, menores.

—¿Tengan, pues, la confianza—terminó diciéndonos—de que se hará cuanto sea posible para que el trabajo en las minas se reanude a la mayor brevedad, y que, por ahora, comencemos por dar salida al carbón de puertos, al de existencia en plaza y, después a la reparación de las minas y su puesta en marcha.

ES DE JUSTICIA

LOS ACTOS HEROICOS DEL TENIENTE SEÑOR PATALLO

Con la natural satisfacción, como patriotas y como asturianos, hemos oído comentar la heroica actuación, durante los pasados sucesos, de un joven oficial del regimiento núm. 3, perteneciente a esclarecida familia de astures, que con tantas simpatías cuenta en la tierra. Nos referimos a don Joaquín Jiménez Patallo, quien, habiéndole sorprendido los primeros tiros del día 5, mientras montaba su guardia en la Fábrica de Armas, supo en todo momento levantar el ánimo de los soldados, con arengas y con el propio ejemplo, viendo romperse en sus manos dos fusiles por efectos de la dinamita, sin que nada le hiciese olvidar su doble condición de asturiano y defensor de la Patria.

El día 7, cuando los rebeldes hacían nutrido fuego desde la trinchera del Vasco sobre el Cuartel y la Fábrica de Armas, imposibilitando el paso de la camioneta que desde aquí subía a proveer de municiones la misma Fábrica y los demás destacamentos de Oviedo, el citado oficial hizo una salida con nueve hombres, los que quisieron seguirlo, tomando la trinchera y desalojando al enemigo por entre los vagones del tren. Se descargaron las municiones y la camioneta pudo salvar la cuesta de la Vega.

Con parte de los soldados de Ingenieros que llegaron a reforzar el servicio de la Fábrica se organizó una guerrilla que, arengada por el señor Patallo, se batió como los bravos; a ella se incorporó el comandante de Artillería, señor Ayuela, quien con un fusil en la mano, tomó el mando, resistiendo una verdadera lluvia de dinamita.

Cuando se decidió el traslado de las mujeres y niños desde la Fábrica al Cuartel, una de dichas familias compuesta por una señora y dos niños que se rezagaban, fueron trasladadas sin ningún acompañamiento por el señor Patallo, haciéndoles marchar por la acera, mientras él iba por el centro de la calle "para, según dijo, llamar la atención de los rebeldes sobre sí mismo". Una vez llegados ilesos al cuartel, el citado teniente pidió voluntarios para llevar a la Fábrica un bidón de gasolina con objeto de prender fuego al depósito de armamento de dicho Centro. Salieron con el oficial cuatro soldados y el sargento Manzano llevando el bidón el mismo oficial, y no pudieron llegar a efectuar su propósito, pues antes de llegar a la Fábrica se encontraron con los que de allí se retiraban recibiendo orden de volver atrás "pues allí no quedaba nada".

Incorporado en el cuartel a su compañía, que prestaba servicio en las tapias exteriores, aún tuvo ocasión de multiplicar sus actividades. Con desprecio del peligro colocó paneles para la aviación en terreno batido por las balas; recogió heridos en lugares donde el fuego del enemigo era intenso y en ocasión de estar descansando su compañía y habiendo la aviación arrojado un saco de víveres, que cayó fuera de las tapias del cuartel, pidió autorización al comandante señor Justel para salir con voluntarios a recoger dicho saco, y habiéndole sido concedida, se le encomendó que aprovechara la salida para cerrar con alambres una brecha que existía en aquel lugar. Reclutó el esforzado teniente cinco voluntarios, salió frente a los disparos de una pistola ametralladora; saltó las tapias acompañado de un soldado del batallón ciclista—que resultó herido—y los dos desde fuera y los cuatro voluntarios desde dentro, consiguieron apagar los fuegos enemigos y recoger los víveres, con lo que las mujeres y los niños pudieron comer aquel día.

En resumen; no queremos seguir describiendo la gesta del señor Patallo; pues lo descrito basta y sobra para que merezca señalarse como a uno de los héroes de los sucesos de Oviedo.

HABLANDO CON EL SEÑOR LANDETA

La Diputación cifra en dos millones los perjuicios sufridos con los sucesos

El presidente de la Gestora, señor Landeta, comenzó ayer su conversación con los informadores, dando cuenta de que se le había entregado la cantidad de 315,00 pesetas importe del día de haber que los empleados de Secretaría destinan a la suscripción abierta en favor de la fuerza pública y damnificados en los últimos sucesos revolucionarios.

LOS PERJUICIOS OCASIONADOS A LA DIPUTACION

Después nos dió cuenta de la siguiente relación de perjuicios causados en los edificios pertenecientes a la Diputación, como consecuencia de los pasados disturbios. Relación que le había facilitado el arquitecto provincial, señor Bobes:

- Diputación, 105.000 pesetas.
- Hospital, 40.000 pesetas.
- Manicomio, 500 pesetas.
- Residencia provincial, en su mayor parte por rotura de cristales, 1.000 pesetas.
- Escuela de Artes Industriales, 200 pesetas.
- Escuela Normal, 500 pesetas.
- Casa de Caridad, 2.450 pesetas.

Estos perjuicios ascienden en total, a 149.800 pesetas, siendo tan apremiantes algunas reparaciones que no permiten aplazamiento alguno, tales como las que han de hacerse en tejados, paredes, etcétera, y en algunas oficinas, como la de Obras Públicas de la Diputación, que han quedado totalmente destruidas.

Por otra parte—agregó el señor Landeta—estamos recibiendo los presupuestos parciales de aumentos de gastos como consecuencia de los sucesos revolucionarios, que facilita el director del Hospital, quien supone que este aumento de gastos en dicho Establecimiento, a causa de las estancias durante este periodo, importa hasta la fecha unas cuarenta y cinco mil pesetas.

A todo esto hay que añadir—siguió diciendo el presidente—el hecho de que los ingresos durante este mes, han sido muy insignificantes, pudiendo considerarse que ha perdido la Diputación en estos días, por un concepto y por otro, más de dos millones de pesetas.

Como además no hay disponibilidades y hay necesidades apremiantes, pensamos hacer una invitación a los Ayuntamientos que adeudan cantidades a la Diputación para que ingresen inmediatamente las que obran en su poder, entre otros conceptos por la recaudación de cédulas, para coadyuvar a la solución de esta situación anómala.

La relación de perjuicios se entregará inmediatamente a los diputados para elevarla, enseguida al Gobierno, y en reunión que se habrá de celebrar se estudiará la forma de conseguir la aportación de los Ayuntamientos de las cantidades a que se hizo referencia.

RECOGIDA DE LOS COCHES DE LA DIPUTACION

Otra tarea que estamos llevando a

cabo—dijo luego el señor Landeta—es proceder a la recogida de los diversos automóviles y camionetas de la Diputación, que sin saber por qué causa, fueron utilizados por los rebeldes durante la última revuelta.

Agregó que precisamente, se había puesto al habla con el alcalde de Avilés, en cuyo pueblo se hallaba el automóvil Chrysler, adquirido recientemente por la anterior Gestora, y abandonado allí, seguramente por los revolucionarios. El mencionado alcalde le comunicó que ha sido necesario hacer una reparación en el coche, que presenta también algunos impactos, y que enviará la correspondiente cuenta para su abono.

—Seguí diciéndo el presidente que de ahora en adelante, se organizará como es debido, este servicio de vehículos, para que se consigne todo lo que a él se refiere, como consumo de gasolina, reparaciones y sobre todo, para que estos vehículos de la Diputación, no sirvan, como en época anterior, para ser utilizados por particulares sino que estén destinados exclusivamente para fines de carácter oficial.

PRESENTACION DE INSTANCIAS

—Tengo que hacerles un ruego—nos dijo después el señor Landeta—. Como en estos días se está recibiendo extraordinario número de instancias solicitando cargos, convendría hacer saber a los interesados que se abstengan de seguir enviando las solicitudes, a no ser que ya estuviesen antes colocados, pues a medida que se vayan produciendo las vacantes se anunciarán las plazas y las condiciones que se exigirán para solicitarlas.

—También estuvo aquí el encargado de la Oficina del Turismo, para gestionar se consiga del Estado que autorice, lo mismo que ya se ha hecho con otras poblaciones, la emisión de sellos especiales de cinco y diez céntimos, cuyo importe sería destinado en esta provincia, a contribuir a reparar los daños ocasionados durante los sucesos revolucionarios.

COMO DEJARAN LA DIPUTACION LOS ANTERIORES GESTORES

Por último, el señor Landeta, se refirió a un suelto publicado por un diario local, en que se hablaba de la conveniencia de que, por la nueva Gestora se hiciese una relación del estado en que se encuentra la Diputación, después de haber cesado los anteriores gestores, especialmente en lo que se refiere a la administración de los fondos provinciales.

El presidente manifestó que, nadie más que ellos interesados en poner en claro estos extremos, y anunciando, tan pronto como se vayan normalizando los trabajos, se hará público el estado de la Diputación hasta el momento de hacerse cargo los miembros de la nueva Comisión Gestora.

UNA GRATA NOTICIA

Las obras de reconstrucción de la Universidad comenzarán inmediatamente

Ayer hemos sostenido una conversación telefónica con el catedrático de la Universidad de Oviedo don José Serrano, ante la noticia de que era designado para venir a Oviedo a informar al Gobierno de los daños habidos en la Universidad.

El señor Serrano nos aclaró la noticia, negando en absoluto que fuese él el que realizase esa misión.

—Es el señor La Cierva—nos dijo—, que llegará a Oviedo el lunes. Informará, sí, detalladamente al Gobierno de todos los daños ocasionados en la Universidad de Oviedo para su reconstrucción inmediata.

—¿Inmediata?

—Sí, sí, inmediatamente. Las obras comenzarán más pronto de lo que todos se imaginen; por lo menos en lo que afecta a la Universidad.

Luego nos habló de que se había acordado, al parecer, estos días, un empréstito para Asturias de 130 millones de pesetas.

La noticia es consoladora, si es que no queda en acuerdo, que hay que suponer que no.

Nos enteró el señor Serrano de que el miércoles iba a celebrarse en Madrid una reunión a la que asistirían ex-alumnos de la Universidad ovetense, muchos de los cuales son hoy altas personalidades de la política.

La Junta se celebra por iniciativa

del subsecretario de Instrucción Pública, don Ramón Prieto Bances, catedrático de nuestra Universidad, y asistirán don Ramón Menéndez Pidal, Presidente de la Academia de la Historia; don Melquiades Álvarez, don Adolfo Posada, don Ramón Alvarez Valdés, don Manuel Travesas, don Francisco Beceña, etc., etc.

En esta reunión se ha de tratar de la reconstrucción de la Universidad de Oviedo y especialmente del modo de comenzar los trabajos de reconstrucción de su Biblioteca, y es seguro que todas estas altas personalidades han de poner todo su empeño en que vuelva a ser la Biblioteca una de las de mayor prestigio de España.

CAJA DE AHORROS

— DEL —

Banco Asturiano

Interés que abona TRES Y MEDIO POR CIENTO

Cada duro que ahorra un empleado o un obrero le coloca en nivel superior a los ojos de sus jefes; acorta la distancia de ellos le separa, aumentando su independencia, haciéndole menos esclavo de las circunstancias y poniéndole en el camino de llegar a establecerse por su cuenta.